



# Gazeta Polkowicka

Redaktor prowadzący: Monika Szatkowska

Wydawnictwo bezpłatne

Tygodnik Powiatu  
Polkowickiego  
ISSN 1509-9954  
Data 15 marca 2002 r.  
nr 11 (89)  
nakład 12 000

Chocianów, Gaworzyce, Grębocice, Jerzmanowa, Pęcław, Polkowice, Przemków, Radwanice



Rozmowa z Emilianem  
Stańczyszynem,  
marszałkiem  
województwa  
dolnośląskiego  
na str. 3



O wyborach małych  
miss pisze  
Adrianna Jakubowska  
i Jolanta Ozdoba  
na str. 8-9

#### Ogłoszenie tygodnia:

Posiadam do  
wynajęcia małą  
kawalerkę  
w Polkowicach  
(1 pokój).

Tel. 0603-626-111

Ogłoszenia drobne  
na str. 15



## Żądamy wykwaterowania

str. 4

RADIO DW  
WROCLAW

102,3 FM

Na moim biurku wylądowało stanowisko Rady Gminnej SLD w Polkowicach. Przeczytałem je bardzo uważnie, już choćby dlatego, że na wstępie jego autorzy napisali: "W związku z niepokojącymi wydarzeniami (...) związanymi z wstrząsem górniczym z 20 lutego 2002 roku Zarząd Gminny SLD w trosce o dobro mieszkańców naszej Gminy, wykazując się współodpowiedzialnością za losy naszego miasta...". I dalej zaczynają się ubolewania, ale i oskarżenia, pomówienia, "przyprawione" wyrazami niepokoju. Żadnych, podkreślam, żadnych konkretnych. Tekst żywcem wyjęty z ulotki wyborczej. Żadnej propozycji rozwiązania jakiegokolwiek problemu. Mało tego, autorzy tej informacji sugerują w niej, że Zarząd Gminy "ciężar odpowiedzialności za bezpieczeństwo mieszkańców próbuje przenieść wyłącznie na KGHM Polska Miedź S.A., wykazując tym samym pasywność w polityce zapewniającej ochronę mieszkańcom Polkowic". Z przykrością to piszę, ale większej bzdury dawno nie czytałem. Na własne uszy słyszałem, jak wiceprezes Siewierski mówił do kilkudziesięciu dziennikarzy z całej Polski, że tapnięcie było spowodowane działalnością górniczą. Pan prezes przeproszał za to wydarzenie mieszkańców. Nie mówił, że część winy ponosi samorząd, bo nie ponosi i w żaden sposób ponosić nie może. A co gmina w takim razie może? Na przykład prowadzić dialog z koncernem, zlecać ekspertyzy. Weale nie musi robić własnych pomiarów siły wstrząsów i odporności na nie budynków, ale robi, nie musi zatrudniać najlepszych fachowców, ale zatrudnia, bo dba o bezpieczeństwo mieszkańców. Jeśli to jest "pasywna postawa", to ja przepraszam, ale komuś tu się znaczenie słów pomylilo.

Najsmutniejsze jest jednak zakończenie pisma, w którym czytamy apel, by "nie umieszczać w orbicie walki o władzę elementarnych zasad bezpieczeństwa i dobra mieszkańców...". No właśnie, panowie, no właśnie.

Grzegorz Szczepaniak

## Rzecznik radzi

Grębocice

**W każdą pierwszą środę miesiąca w Urzędzie Gminy w Grębocicach będzie przyjmował Powiatowy Rzecznik Praw Konsumentów.**

Punkt w Grębocicach został otwarty z inicjatywy wójta gminy Grębocice z myślą o mieszkańcach gminy i pojawiających się problemach w realizacji uprawnień konsumentów. Otwarcie punktu w Grębocicach ułatwia dostęp do informacji z dziedzin regulowanych przez prawo dotyczące konsumentów, tj. wszystkie sprawy pomiędzy producentem a konsumentem kupującym towary i usługi wyprodu-

owane przez producenta, a także doradztwo w sporach klient – producent.

Powiatowy Rzecznik Praw Konsumenta będzie przyjmował w każdą pierwszą środę miesiąca od godziny 12.00 do 15.00. Wszelkie informacje w tym zakresie można uzyskać u Powiatowego Rzecznika Praw Konsumentów w Starostwie Powiatowym w Polkowicach lub w Urzędzie Gminy w Grębocicach (PROMOCJA GMINY) w godzinach pracy urzędu.

Izabela Pakiet

## Tysiąc dla najpiękniejszej

Grębocice

**Już trzeci rok z kolei Komisja Konkursowa powołana przez Wójta Gminy Grębocice wybierze najpiękniejszą zagrodę na terenie gminy Grębocice.**

Do konkursu na "Najpiękniejszą zagrodę" na terenie gminy Grębocice mogą przy-

chitektury ogrodowej oraz podkreślające wiejski charakter zagrody, a także estetyka zagrody.

Zwycięzcy otrzymają bony na 1000 zł (I miejsce), 800 zł



Najpiękniejsza zagroda w 2001 roku

stąpić właściciele nieruchomości z terenu gminy. Zagrody będzie lustrowała pięcioosobowa komisja w 5 kategoriach. Ocenie komisji podlega wygląd oraz oryginalność dekoracji kwiatowych, wygląd kompozycji krzewów i drzew, utrzymanie trawnika, elementy ar-

(II miejsce), 700 zł (III miejsce) oraz wyróżnienia w każdej z 5 kategorii (bon na 500 zł).

Deklaracje zgłoszenia udziału dostępne są w Urzędzie Gminy w Grębocicach oraz u sołtysów. Należy je złożyć do końca kwietnia br.

Izabela Pakiet

## Szybkie zmiany

Radwanice

**W ubiegłym roku w Radwanicach z dwóch placówek: szkoły podstawowej i przedszkola utworzono Zespół Szkolno – Przedszkolny. Spośród kandydatów wyłoniono dyrektora, którym została Anna Jankowska, pełniąca tę funkcję od lipca 2001r.**

– Pani Jankowska złożyła rezygnację z zajmowanego stanowiska od przyszłego roku szkolnego – powiedział Józef Machera, sekretarz Gminy Radwanice.

– Powodem mojej rezygnacji są sprawy zdrowotne – powiedziała Anna Jankowska,

dyrektor Zespołu Szkolno – Przedszkolnego w Radwanicach.

Struktury administracyjne szkoły podstawowej i przedszkola w Radwanicach zostały połączone. Dalej funkcjonują te same klasy, grupa przedszkolna i dwie zerówki. Dzieci z klas 1 – 6 uczą się w szkole w Radwanicach, klasy 1 – 3 zostały przeniesione z Jakubowa.

Adrianna Jakubowska

Powiat polkowicki

## Bliżej unii

**W Szkoleniu Programów Unii Europejskiej Budowania Instytucji (Twinning) "Polityka Regionalna i Programy Strukturalne" udział wzięli przedstawiciele Zarządu Powiatu – Grzegorz Przybecki i Kamil Ciupak.**

Uroczystego otwarcia dokonał Emilian Stańczyszyn, marszałek województwa dolnośląskiego. Projekty Twinningowe zostały zainicjowane przez Unię Europejską i są realizowane przez dziesięć państw kandydujących. Są one jednym z instrumentów UE służących przygotowaniu oraz wzmocnieniu administracji przyszłych krajów członkowskich na etapie przedakcesyjnym, po to aby wdrożenie polityki oraz funduszy UE było bardziej efektywne po wstąpieniu tych krajów do Unii.

– Rząd Polski oraz Komisja Europejska ustaliły, że Projekty Twinningowe

mają duże znaczenie dla przyszłego uczestnictwa regionów Polski w Instrumentach Finansowych UE. Obecnie realizowanych jest 11 projektów – wyjaśnia Grzegorz Przybecki, wicestarosta powiatu polkowickiego. – Przygotowanie urzędników, którzy będą zaangażowani we wdrażanie programów współfinansowanych przez Fundusze Strukturalne jest bardzo ważne w przyszłym uczestnictwie regionu – dodaje.

Szkolenie prowadził doradca przedakcesyjny Ignacio Nino Perez, odpowiedzialny za departament Funduszy Strukturalnych w Comunidad de Madrid.

Monika Szatkowska

Gaworzyce

## Ku pamięci

**Podatki to nic przyjemnego, ale trzeba je płacić. Nie wszyscy jednak o tym pamiętają.**

W lutym, dokładnie 15, minął termin zapłaty pierwszej raty podatku od środków transportowych. Dotyczy on posiadaczy samochodów ciężarowych, ciągników siodłowych, przyczep i naczep. Niestety nie wszystkie osoby z terenu gminy Gaworzyce wywiązały się z obowiązku, jaki nakłada na nie ustawa.

Przypominamy, że 15 marca mija termin zapłaty pierwszej raty łącznego zobowiązania pieniężnego z tytułu podatku od nieruchomości i rolnego.

Z kolei do 31 marca, bez wezwania, należy zapłacić podatek od posiadania psa. Wynosi on 37 zł od każdego psa, z wyjątkiem emerytów i rencistów, którzy płacą połowę stawki za pierwszego psa i 100 proc. od każdego następnego.

Sabina Lipiec

### Za tydzień Gazetę Polkowicką znajdziecie w:

<b>Jędrzychów</b> – Sklep spoż. nr 9, nr 81	<b>Parchów</b> – sklep spoż. nr 99, nr 88a, nr 51	kosa 3, ul. Rybna 3, ul. Rybna 8, ul. Zielona 1, ul. Zielona 1a, ul. Leśna 5,
<b>Chocianów</b> – Urząd Miejski	<b>Pogorzelska</b> – sklep spoż. Nowa Wieś – sklep spoż.	<b>Jakubowo</b> – sklep spoż.
– Sklep spoż. ul. Żeromskiego 10a – Sklep ABC pl. Wolności – Sklep ABC os. Bolka Świdnickiego 13 – Sklep EKO pl. Wolności – Sklep Łomża ul. Ratuszowa 1 – Sklep Hermix pl. Wolności – Sklep Wielobranżowy pl. Wolności – Sklep Mięsy pl. Wolności 10 – Piekarnia pl. Wolności – Sklep Perfumeria ul. Zymirskiego – Sklep spoż. ul. Głogowska 9 – Sklep spoż. ul. II Armii Woj. Pol. 24a	<b>Skierny Dolne</b> – sklep spoż. PHU MAX, – sklep spoż. WOK	<b>Wysoka</b> – sklep spoż.
	<b>Przemków</b> – Urząd Gminy i Miasta – Biblioteka Publiczna Gm. i Miasta – Sklep spoż. ul. Głogowska 25 – Dom Handlowy Mercury pl. Wolności – Sklep SEZAM – Sklep spoż. pl. Wolności 9, pl. Wolności 10, pl. Wolności 20, ul. Strumy-	<b>Radwanice</b> – Urząd Gminy <b>Buczyna</b> – sklep spoż.
		<b>Łagoszew Wlk.</b> – Sołtys Gaworzyce Grębocice Pętaław Jerzmanowa

## Kalejdoskop

Świat

Izrael kontynuuje ofensywę wojskową na terytoriach Autonomii Palestyńskiej. Lotnictwo izraelskie w nocy z soboty na niedzielę zaatakowało 30 rakietami biura Jasera Arafata w Gazie, w niedzielę kontynuowało bombardowanie, a celem były budynki administracyjne. Z drugiej strony władze Izraela zapowiedziały, że zwolnią Arafata z aresztu domowego.

Polska

Około siedem milionów złotych chce zaoszczędzić Ministerstwo Zdrowia na zmianach w systemie ochrony zdrowia polegających na zawężeniu listy leków refundowanych.

Dolny Śląsk

Inspektorzy Urzędu Kontroli Skarbowej we Wrocławiu wykryli 16 tzw. "łańcuszków firm", zajmujących się zorganizowaną przestępczością gospodarczą. W 2001 roku dolnośląskie firmy wyludziły od Skarbu Państwa 160 milionów złotych.

W nocy z soboty na niedzielę wzrosła aktywność na samochody używane (starsze niż dwuletnie) sprowadzane z zagranicy. Na nowe aktywność zmalała.

Sport

Adam Małysz zajął 18. miejsce w Mistrzostwach Świata w Lotach Narciarskich, które odbyły się w sobotę w Harrachowie. Pierwsze miejsce zdobył Niemiec Swen Hannawald, drugie Niemiec Martin Schmitt, a trzecie Fin Matti Hautamaki.

Adrianna Jakubowska



Nasza okładka:

Mieszkańcy wieżowców przy ulicy Hubala pikietują przed Urzędem Gminy.

fot. Bernard Wybierała

# Przede wszystkim bezpieczeństwo

Po wydarzeniach z 20 lutego rozgorzała żywa dyskusja o bezpieczeństwie Polkowic, szukano winnych potężnego tąpnięcia, zastanawiano się też nad możliwością koegzystowania miasta i kopalni. W sprawie tej pośrednio lub bezpośrednio wyrażali swe opinie najważniejsi ludzie w gminie i województwie. Do sprawy wracać będziemy w najbliższych numerach Gazety Polkowickiej. Dzisiaj publikujemy zapis rozmowy z Emilianem Stańczyszynem, Marszałkiem Województwa Dolnośląskiego, z którym rozmawiał Grzegorz Szczepaniak. Za dwa tygodnie rozmawiać będziemy ze Stanisławą Bocian, burmistrz Polkowic.



Emilian Stańczyszyn

– Jak ocenia pan stosunki Polskiej Miedzi z władzami gminy Polkowice?

– Nie jest tajemnicą, że przez ostatnie lata nie mogliśmy się porozumieć z władzami spółki. Sytuacja bardzo korzystnie zmieniła się w ostatnich tygodniach ubiegłego roku, kiedy byłem jeszcze burmistrzem Polkowic. Po powołaniu zarządu prezesa Stanisława Speczika klimat kontaktów z gminą uległ znacznemu polepszeniu. Nagle okazało się, że możemy jednak rozmawiać nawet o najtrudniejszych sprawach. W dniu wstrząsu byłem w Krakowie na spotkaniu marszałków województw z całego kraju, ale – m.in. dzięki współpracy z przedstawicielami Zarządu Polskiej Miedzi oraz panią Burmistrz – byłem na bieżąco informowany o tym, co działo się w Polkowicach. Zapewniano mnie o pełnej opiece nad mieszkańcami Polkowic, również jeśli chodzi o informowanie ich o bezpieczeństwie. Od tamtych nerwowych godzin minęło już sporo czasu i można popatrzeć na to z pewnej perspektywy. Cieszę się, że mogę mówić o nadziejach na dalszą efektywną współpracę. Wierzę, że KGHM zrobi

wszystko, by do podobnych wstrząsów nie dochodziło. Jako Marszałek Województwa osobiście dbam aby tak było.

– Jako burmistrz zlecił pan badanie siły

wstrząsów na terenie miasta. Czy na podstawie tych badań może pan powiedzieć, że Polkowice są bezpieczne?

– Badania geologiczne zostały zakończone a badania odporności budynków na wstrząsy jeszcze trwają. Trzeba zrobić wszystko, by nic nie zagrażało mieszkańcom gminy. Z tego co przekazała mi pani burmistrz Stanisława Bocian wynika, że ekspertyzy będą gotowe jeszcze w tym półroczu. Nie będą to jednak tylko teoretyczne rozważania, bo uwzględnione zostaną realne wstrząsy. Warto też dodać, że gminni eksperci to fachowcy o olbrzymiej wiedzy i najwyższych umiejętnościach. Po zakończeniu tych prac będą mogli udzielić pełnej odpowiedzi na to pytanie. Jedno chcę podkreślić, że potwierdzają się ekspertyzy przeprowadzone na zlecenie gminy.

– Czy jako Marszałek Województwa podjął pan jakieś działania, aby wyjaśnić przyczyny i skutki wstrząsu oraz zabezpieczyć miasto przed podobnymi tąpnięciami w przyszłości?

– Z pozycji marszałka łatwiej rozmawiać o bezpieczeństwie Polkowic z najbardziej wpływowymi ludźmi w regionie i kraju. Dlatego mocno wsparłem działania Pani Burmistrz i Zarządu Gminy. Z mojej inicjatywy wojewoda uruchomił wszelkie odpowiedzialne służby państwowe. Z moimi współpracownikami z Zarządu Województwa oddziałujemy również na Ministra Ochrony Środowiska, by zajął się Polkowicami. Zawsze twierdziłem, że najważniejsze jest dla mnie bezpieczeństwo mieszkańców Polkowic. Sam w Polkowicach mieszkam, żyją tu moi najbliżsi. Musimy się czuć bezpieczni i zapewniam, że zrobię wszystko, by tak było.

– Dziękuję za rozmowę.

Polkowice

# Śmieci czy gruz?

Radwanice

Anna Osadczuk

Soltys twierdzi, że gruz zaśmieca okolice. Pani wójt zaś, że jest potrzebny do wybudowania parkingu. Konflikt trwa od ubiegłego roku i wciąż się zaognia.

Do wybudowania parkingu potrzebny jest gruz. I właśnie wokół tych betonowych "śmieci" zrobiło się głośno. A to za sprawą odpadów, które nie powinny się znaleźć obok gruzu, ale się znajdują. Na nawożony w okolicy łagoszowskiego cmentarza gruz dosypywano bowiem zwykłe śmieci.

W marcu ubiegłego roku Sabina Zawis, wójt Radwanic, wydała zgodę na wwiezienie 600 m sześć. gruzu Przedsiębiorstwu Robót Wiertniczo – Strzałowych PROWIST z Wrocławia. – Potrzebny nam był ten gruz – wyjaśnia Sabina Zawis. – Podczas spotkania z mieszkańcami prosiłam również, aby także oni zwozili zbędny gruz w okolice cmentarza w Łagoszowie.

– Nie chcieliśmy tego parkingu – zaprzecza temu Józef Olejnik, soltys wsi. – Wcześniej było to poniemieckie żwirowisko i tam rzeczywiście wyrzucane były śmieci. Na własny koszt uprzątnęliśmy to i zrobiliśmy prowizoryczny parking, który wystarczał na potrzeby mieszkańców. Gruz zaśmieca okolice, a my nawet nie dostaliśmy żadnych pieniędzy za to, że na naszym terenie jest on składowany.

– Jeździ tam na cmentarz i rzeczywiście 1 listopada jest tyle samochodów, że nie ma tam miejsca do parkowania – uważa Paweł B., mieszkaniec Radwanic. – Uważam, że wybudowanie parkingu w tamtej okolicy jest dobrym rozwiązaniem.

Obok powiększającej się hałdy betonu i cegieł pojawiły się też zwykłe śmieci.

W kwietniu gmina Radwanice wystąpiła do powiatu polkowickiego o przyznanie dotacji w ramach programów rekultywacyjnych i likwidowania dzikich wysypisk.

– Gmina jest w ciężkiej sytuacji finansowej. Chciałam otrzymać pieniądze w ramach tego programu.

Wykorzystałabym je na likwidację śmieci i urządzenie w tym miejscu parkingu – mówi wójt Zawis. – Na ten cel otrzymałam ze starostwa kwotę 10 tys. zł. Śmieci jednak, pomimo postawionych tam tablic, dalej ktoś nawoził.

Powiat odmówił przyznania dotacji. – Uznał, że nie możemy ciągle dawać pieniędzy na likwidację jednego wysypiska – stwierdza Grzegorz Przybecki, wicestarosta powiatu polkowickiego. – Nie podoba mi się zdanie opublikowane w jednym z lokalnych tygodników, że starostwo nie chciało przyznać pieniędzy, ponieważ miało jakieś podejrzenia. Po prostu zażądaliśmy od gminy wyjaśnienia pochodzenia tych śmieci, nie gruzu. Nie zakładamy złej woli gmin ubiegających się o dotację. Żądamy, by kontrolowały swój teren, aby nie tworzone kolejnych dzikich wysypisk. Po zbadaniu sprawy podejmiemy decyzję, co do dotacji dla gminy Radwanice.

Gmina odpisała: „Zarząd gminy czynił starania o wyjaśnienie źródła pochodzenia nagromadzonych odpadów. Do chwili obecnej nie jesteśmy w stanie ustalić ich pochodzenia...”.

– Wydałam zgodę i prosiłam mieszkańców o nawożenie gruzu, bo chciałam się wywiązać z obietnicy danej naszemu proboszczowi i radnym z Rady Kościelnej, że wybudujemy tam parking do 1 listopada 2001 roku – mówi Sabina Zawis.

– Teraz pewne prace poczyniliśmy, na tyle, na ile mieliśmy pieniędzy. Trzeba tam jeszcze wysypać żwir do utwardzenia nawierzchni. Chcemy upiększyć też okolice pasem zieleni. Parking powinien być gotowy do czerwca – zakończyła wójt Radwanic.

**Medalowe granie**

W Radwanicach rozpoczął się cykl rozgrywek sportowych organizowanych przez Związek Gmin Zagłębia Miedzowego dla dzieci ze szkół podstawowych i gimnazjów. Po raz czwarty odbył Turniej Piłki Nożnej Halowej chłopców rocznik 1989 i młodszych. W zawodach udział wzięło siedem reprezentacji z gmin należących do ZGZM.

Pierwsze miejsce zajęła drużyna z Radwanic, drugie z Białoleki, trzecie - z Grębocic. Wyniki meczów finałowych: Radwanice - Białoleka 2:0, Polkowice - Grębocice 1:2, Przemków - Jerzmanowa 3:0. Nagrody ufundowane przez ZGZM wręczyły Alicja Serdak, przewodnicząca ZGZM i Sabina Zawis, wójt gminy Radwanice.

- W trakcie imprezy otwarta była kawiarenka działająca z ramienia "Alternatywy" przy gimnazjum - powiedział Zdzisław Śnioszek, nauczyciel wychowania fizycznego w gimnazjum w Radwanicach. - Uczestnicy imprezy mieli możliwość kupna napoi czy słodyczy.

Odbył się również finał strefowy Halowej Piłki Nożnej chłopców do lat 15 w ramach III Dolnośląskich Igrzysk LZS młodzieży wiejskiej i mieszkańców wsi. W finale brali udział przedstawiciele powiatów: Lubin, Góra Śląska, Polkowice. Pierwsze miejsce i awans do finału dolnośląskiego zdobyła drużyna UKS "Alternatywa" z Radwanic. Impreza ta odbyła się pod patronatem Emiliana Stańczyszyna, marszałka województwa dolnośląskiego.

Adrianna Jakubowska

# Żądamy wykwaterowania

Anna Osadczyk

Petycję o wysiedlenie wieżowców przy ulicy Hubala wręczyli mieszkańcy tej ulicy Dorocie Trzmielewskiej, wiceburmistrzowi Polkowic. Twierdzą oni też, że w dalszym ciągu prowadzone są prace gómicze pod miastem.



Spotkanie z władzami Polkowic

Protestu z transparentami to tu chyba jeszcze nie było - mówił jeden z uczestników pikiety pod Urzędem Gminy w Polkowicach - mieszkaniec ulicy Hubala.

- Zwracamy się do Zarządu Miasta i Gminy Polkowice o niezwłoczne podjęcie

decyzji w sprawie wykwaterowania mieszkańców wieżowców w związku z obawami o własne życie - odczytał petycję Jerzy Homiak, przedstawiciel mieszkańców. - Żadna inna decyzja nie zagwarantuje nam bezpieczeństwa.

Wiceburmistrz Trzmielewska przyjęła petycję. - Obiecuję państwu, że petycję prześlę Zarządowi Gminy oraz radnym, by zapoznali się z jej treścią. Doskonale rozumiemy państwa obawy. Sama jestem mieszkanką Polkowic i też się boję o własną rodzinę.

Mieszkańcy twierdzą również, że pod miastem w dalszym ciągu prowadzone są prace. - Nie prowadzimy żadnych prac pod Polkowicami - wyjaśnił nam Dariusz Wyborski, rzecznik KGHM Polska Miedz S.A. - Chcielibyśmy wznowić wydobywanie, ale w tej sprawie czekamy na decyzję Głównego Urzędu Gómiczego.

Polkowice

Polkowice

# Balowanie i bieganie

Grzegorz Szczepaniak

Na początku czerwca Polkowicami "rządzić" będą biegacze i... nasi Czytelnicy. 8 czerwca odbędzie się kolejna edycja Biegu Szlakiem Polskiej Miedzi.



Adam Nowak

Dzięki uprzejmości Adama Nowaka, głównego organizatora biegu, tego samego dnia uczymy też dwulecie i wydanie setnego numeru GP.

Impreza zapowiada się niezwykle atrakcyjnie. Jak zwykle przeprowadzony będzie Sztafetowy Bieg Szlakiem Pol-

skiej Miedzi. Po raz drugi pobiegną w sztafecie drużyny samorządowe, a w ich towarzystwie (po raz pierwszy) także teamy złożone z prezesów i dyrektorów. Po raz pierwszy także odbędą się Mistrzostwa Górników i Hutników w biegach sztafetowych.

Organizatorami imprezy są TKKF "Start" Polkowice, Urząd Gminy Polkowice, Powiat Polkowicki (główny organizator II Biegu Drużyn Samorządowych) oraz Gmina Grębocice, Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Legnicy i GP.

Więcej o imprezie przeczytacie w kolejnych numerach GP.

Reklama

POLSKIE SKLEPY

**BONUS**

szczegółowe u Sprzedawcy

**raty bez odsetek**

PHILIPS DVD 622 899,- ODTWARZACZ DVD

Multimedialna MK 1512 599,- KUCHNIA GAZOWA

"ROXY" POLKOWICE Rynek 27 Tel. 0-76/749-88-61

**AGD - RTV**

KUCHENKI, PRALKI, LODÓWKI, ZMYWARKI, TELEWIZORY, MAGNETOWIDY, RADIA, CD, DVD, SPRZĘT DO ZABUDOWY

Reklama

**FINLIFE**

Towarzystwo Ubezpieczeń na Życie. Jest jedną z firm świadczących usługi ubezpieczeniowe w Polsce.

W związku z dynamicznym rozwojem poszukujemy osób na stanowisko:

**Agentów Ubezpieczeniowych**

Odpowiedzialnych za utrzymywanie kontaktów z klientami

Od kandydatów oczekujemy: wykształcenia minimum średniego, dynamizmu, kreatywności, energii i nastawienia na realizację celu.

Oferujemy:

- interesującą i ambitną pracę
- możliwość awansu i rozwoju zawodowego
- szeroki pakiet szkoleń

Kontakt: Tel. 0600 670 934

Reklama



**BECKER POLSKA Sp. z o.o.**

Ul. Kopalniana 1, 50-101 Polkowice

- usługi w zakresie wywozu odpadów komunalnych
- sortownia surowców wtórnych (makulatura, folia)
- odzysk opakowań PET
- wynajem kontenerów, prasokontenerów
- recykling opon i odpadów gumowych

**Prowadzenie dokumentacji obrotów odpadami dla podmiotów gospodarczych.**

Tel. 076 848 63 70 i fax 076 848 63 71

Reklama

**Z nami zdrowie i wypoczynek  
przez cały rok**

**AQUAPARK POLKOWICE S.A.  
proponuje:**

- karnety miesięczne
- karnety kwartalne

**UWAGA!**

**SPECJALNA OFERTA DLA ZAKŁADÓW PRACY**

**Zadzwoń i zamów już dziś!**



**Wszelkie informacje pod numerami**

**746-27-27, 746-27-55**

**Aquapark Polkowice S.A., ul. Młyńska 4**

**AQUAPARK**

## Cudza manipulacja

Polkowicka Miejsko – Gminna Biblioteka Publiczna to nie tylko książki. To również różnego rodzaju spotkania autorskie z poetami i ciekawymi ludźmi. W ostatnim czasie biblioteka gościła Alinę Wiśniowską – Domszy, dyrektora lubińskiego Ośrodka Odnowy Osobowości. Prelekcja na temat wpływu emocji na życie człowieka cieszyła się dużym zainteresowaniem. Pracownicy postanowili więc panią Alinę zaprosić po raz kolejny. Tym razem tematem spotkania ma być: "Jak nie ulegać cudzym manipulacjom". Temat ten jest również interesujący, a i mieszkańcy Polkowic bardzo zainteresowani. Spotkanie było zaplanowane na 13 marca, niestety z przyczyn niezależnych od pracowników biblioteki zostało przeniesione na 27 marca i odbędzie się o godz. 13.00 w bibliotece. Wszystkich zainteresowanych serdecznie zapraszamy.

Jolanta Ozdoba

## Kronika Kryminalna

• Na drodze krajowej nr 3 w pobliżu miejscowości Gaworzyce doszło do tragicznego wypadku. Zderzyły się dwa samochody – toyota yaris i lublin. Kierowca toyoty zginął na miejscu. Dwie ciężko ranne osoby odwieziono do szpitala. Przybyła na miejsce jednostka ratowniczo – gaśnicza wyciągnęła denata z samochodu, zabezpieczyła miejsce zdarzenia i odłączyła akumulatory.

• Funkcjonariusze Straży Miejskiej wspólnie z mieszkańcem ul. Wołodyjowskiego ustalili sprawcę zniszczenia elewacji budynku mieszkalnego. Po interwencji napis został usunięty.

• Patrol Straży Miejskiej odłowił psa, który pogryzł nieletniego. Do zdarzenia doszło na ul. Dąbrowskiego w Polkowicach. Czworonożca przewieziono do zakładu usług sanitarno – weterynaryjnych w Grębocicach, gdzie zostanie poddany obserwacji.

• Straż Miejska została poinformowana o mężczyźnie leżącym na klatce schodowej bloku przy ul. Miedzianej. Mężczyzna był pod wpływem alkoholu. Odwieziono go do Stacji Pogotowia Ratunkowego, a następnie do miejsca zamieszkania.

Monika Szatkowska

Policyjny telefon zaufania:  
846-33-06

Polkowice

## Bank w przedszkolu

Jolanta Ozdoba

**Zdrowie naszych pociech jest dla nas najważniejsze. Istnieje wiele rozwiązań, które mogą pomóc w prawidłowym rozwoju dziecka.**

Wystarczy odpowiednio zorganizować zaję-



Wypoczynek w przedszkolu

cia i wypełnić czas swemu dziecku, a można wtedy uniknąć wizyty u lekarza. W Przedszkolu Nr 5 w Polkowicach powstał bank konspektów do zajęć relaksacyjnych, który pomoże w znalezieniu pomysłów do odpowiedniej organizacji zajęć dla dzieci.

Ćwiczenia relaksacyjne pomagają maluchom rozładować napięcia, które

powstają u nich w wyniku ciągłego napływu ogromnych ilości informacji, którymi

bombardowane są zarówno w domu, jak i w przedszkolu.

Opiekunki z polkowickiego przedszkola wygospodarowały w salach miejsca na specjalne kącki relaksacyj-

ne, gdzie dzieci nadpobudliwe mogą odpocząć. – *Bardzo ważną rolę odgrywają również specjalnie opracowane zestawy zajęć – powiedziała Jolanta Matuszczyk – Grabska, nauczycielka. – Pomagają one rozładować rozdrażnienia i napięcia w grupach przedszkolaków. W zajęciach tych często brane są pod uwagę pomysły i sugestie dzieci.*

## Nieoceniona



Uczniowie i nauczyciele ze Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Buczynie (gmina Radwanice) pożegnali odchodzącą na emeryturę katechetkę – Janinę Kałużkę. W miejscowym kościele odbyła się msza święta, podczas której w atmosferze powagi i spokoju podkreślono jej zasługi.

W SP w Buczynie pracowała od 1994 roku.

– *Pani Janina jest absolwentką naszej szkoły i tu zakończyła pracę zawodową – powiedziała Maria Bardon, dyrektorka Szkoły Podstawowej w Buczynie. – Była nieoceniona w swojej pracy i miała powołanie nie tylko do nauki katechezy.*

Janina Kałużka pracowała z dziećmi znacznie więcej, niż przewidywał to plan lekcji. Przez wiele lat w czasie świąt przygotowywała w szkole między innymi jasełka i wigilie. Dbała o odpowiedni nastrój wszelkich imprez organizowanych w szkole w Buczynie.

Tekst i zdjęcie Adrianna Jakubowska

Powiat polkowicki

## Zamiast na wysypisko

Monika Szatkowska

**Ponad 7 ton puszek zebrali uczniowie szkół podstawowych i gimnazjów z terenu powiatu polkowickiego. Fakt ten jest wart zauważenia, gdyż udało im się tego dokonać w dość krótkim czasie – zaledwie czterech miesiący.**



Grzegorz Przybecki

Konkurs edukacyjny "Puszka za dwa grosze" organizowany jest już od trzech lat przez Zarząd Powiatu Polkowickiego. Akcja zbiórki puszek rozpoczęła się w październiku ub. roku. Włączyło się do niej prawie dziewięć tys. uczniów z 22 szkół. Efekt – ponad 7 ton złomu. – *Celem konkursu jest przede wszystkim zwrócenie uwagi na problemy ochrony środowiska – mówi Grzegorz Przybecki, wicestarosta powiatu polkowickiego. – Dodatkowym atutem akcji jest zwiększenie aktywności społecznej uczniów i pozyskanie dodatkowych środków finansowych dla szkół – dodaje.*

W ramach konkursu odbyły się w Chocianowie i Polkowicach warsztaty szkolne. Były wykłady z ekologii i przedstawienia teatralne. Młodzież opracowała scenariusze zajęć edukacyjnych służących wprowadzeniu selektywnej zbiórki odpadów. Pierwsze miejsce w kategorii szkół podstawowych wiejskich zajęła SP z Trzebnic, drugie – SP z Parchowa, a trzecie SP z Buczyny. W kategorii szkół podstawowych miejskich najlepsi okazali się uczniowie SP z Chocianowa, po nich uplasowali się uczniowie z SP 2 z Przemkowa. Trzecie miejsce zajęły szkoły z Polkowic – SP 1 i SP 2. Natomiast w kategorii szkół średnie i gimnazja pierwsze miejsce – Publiczne Gimnazjum z Chocianowa, drugie – Zespół Szkół również z Chocianowa i trzecie – Gimnazjum w Grębocicach. Nagrody rzeczowe dla zwycięzców, o łącznej wartości 8 tys. zł., ufundował Zarząd Powiatu Polkowickiego.

Buczyna

## Powrót do korzeni

Adrianna Jakubowska

**W każdej szkole działają świetlice, z których dzieci często korzystają w czasie wolnym między lekcjami. Mogą odrabiać wówczas lekcje lub spędzić ten czas na zabawie.**

Zajęcia w świetlicy w Szkole Podstawowej im. Marii Konop-

powiedziała Beata Skrzęta, opiekunka świetlicy w SP w Buczynie. – *Dzieci zapoznają się z profesjami, które rzadko są wykonywane.*



Urozmaicone zajęcia w świetlicy

W czasie takiego spotkania w świetlicy dziewczynki z klasy piątej i szóstej zobaczyły, jak robi się na drutach, szydełkuje, wyszywa i haftuje. W tym czasie chłopcy z tych klas są na lekcjach wychowania fizycznego.

– *W spotkaniach biorą udział na zmianę chłopcy i dziewczęta – wyjaśniła Beata Skrzęta. – Dla chłopców przygo-*

– *towane są podobne zajęcia, lecz o innej tematyce.*

Niektóre dzieci mają styczność z takimi zawodami, lecz dla niektórych jest to nowość.

– *Organizujemy spotkania z mieszkańcami naszej gminy –*

## Jednym słowem



Podczas zawodów piłki ręcznej w Gaworzycach pod patronatem Związku

Gmin Zagłębia Miedziowego na trybunach obecna była m.in. przewodniczącą ZGZM Alicja Serdak.

Sabina Lipiec:

– Czy zawsze uczestniczy pani osobiście w tego typu imprezach?

Alicja Serdak, przewodnicząca ZGZM:

– Myślę, że to należy do moich obowiązków, jako przewodniczącej Związku. Jestem wójt gminy Jerzmanowa nie wchodzącej w skład powiatu polkowickiego, mam więc okazję poznać topografię tego powiatu i placówki oświatowe na jego terenie.

Przed tygodniem oglądałam w Radwanicach zawody piłki nożnej. Z prawdziwą przyjemnością uczestniczę w imprezach sportowych pod patronatem ZGZM. Być może dlatego, że w szkole średniej trenowałam lekką atletykę – byłam sprinterką. Myślę, że z sympatii do sportu nie wyrasta się wraz z wiekiem, bo to zawsze gdzieś w nas zostaje.



Zarząd Gminy Grębocice przystąpił do prac nad metrykami zadań strategicznych do przyjętej we wrześniu 2001 r. Strategii Rozwoju Gminy Grębocice.

Izabela Pakiet:

– Do czego służą metryki i jak długo potrąją prace nad nimi?

Jan Bunkiewicz, wójt Gminy Grębocice:

– Najważniejszym etapem wdrażania Strategii Rozwoju Gminy Grębocice jest opracowanie metryk oraz projektów zadań strategicznych. Powołane zespoły z pracowników Urzędu Gminy opracują zestawy podstawowych informacji na temat każdego zadania strategicznego. Każda z metryk będzie zawierała m.in. opis przedsięwzięcia i harmonogram jego realizacji, spodziewane efekty oraz przede wszystkim potencjalne źródła finansowania. Najważniejszym zadaniem strategicznym na bieżącą kadencję Rady Gminy jest rozpoczęcie budowy kompleksu sportowo-rekreacyjnego przy SP w Grębocicach. Prace nad metrykami potrąją do końca kwietnia.

# Waszym zdaniem

Wioletta Jastrzębska

Tym razem piszemy o braku zgodności cen towarów w naszych sklepach, o pozytywnych zmianach w przychodni i o czystości w mieście.

– Robiąc zakupy w naszych sklepach zauważyłam, że nie wszędzie zgadzają się ceny towarów. Kiedy chodzę po sklepie Biedronka, lub Champion inne są ceny na towarach, a zupełnie inaczej są nabijane na kasie. Nie wiem, czym jest to spowodowane; czy tylko czyjąś nieuwagą, czy jest zupełnie inny powód. Już kilka razy zdarzyło mi się kupić jakiś towar myśląc, że jest on tańszy, a tak naprawdę cena okazała się zupełnie inna, niż prezentowana na sklepowej półce. Gdyby zdarzyło się to tylko raz, to wcale bym nie zwróciła na to uwagi, ale niestety, takie incydenty są dość częste. Oczywiście to nie tylko moje zdanie. Wielu znajomych prezentuje podobną opinię. Mam nadzieję, że kierownictwo tych sklepów zwróci uwagę na ten fakt i dopilnuje, żeby ceny się zgadzały i na towarach, i przy kasie. Mam nadzieję także, że z powodu niezręczności handlowców nie będą musiały zmieniać sklepów, w których robię zakupy – mówi Zofia Bądz.

– Parę tygodni temu przeczytałam o naszej przychodni, że pra-

cownicy rejestracji nie odbierają telefonów. Sprawdziłam i z całą pewnością mogę

stwierdzić, że teraz nie ma żadnego problemu z dodzwonieniem się. Nie wiem, czym to jest spowodowane, ale telefony – przynajmniej, gdy ja dzwonię – odbierane są błyskawicznie. Mam nadzieję, że tak już zostanie. Być może wcześniej była potrzebna taka interwencja, żeby teraz rejestracja funkcjonowała bez zarzutu – mówi Helena Niżnik.

– Chcę pochwalić osoby, które zajmują się sprzątnięciem naszego miasta. Naprawdę w Polkowicach jest bardzo czysto. Może sama bym nie zwróciła na to uwagi, ale kiedy była u mnie rodzina z Gdańska, była zachwycona naszym miastem. Bardzo im się tu podobało, a w szczególności Rynek i ul. Ociosowa. Rzeczywiście myślę, że jest co chwalić, bo trudno znaleźć drugie tak zadbane miasto. Mimo że Polkowice są dość małym miastem i na pewno jest łatwiej utrzymać czystość niż w większych, to możemy być zadowoleni i dumni, że mieszkamy właśnie w takim mieście jak Polkowice – mówi Jolanta Fiolkowska.

Co chcieliby Państwo zmienić z nadejściem wiosny?

Angelika Kot, Buczyzna



Dot. Adrianna Jakubowska

– Wiosną czuję się inaczej niż w czasie zimy, więc zmieniłabym swój tryb życia. Od trzech lat gram w piłkę siatkową i w kosza, chciałabym wyjechać w tym roku na zawody, więc zaczynam więcej ćwiczyć.

Marcin Starościak, Strogoborzycze



Dot. Adrianna Jakubowska

– Na wiosnę zmieniłbym dziewczynę, bo nie odpowiada mi jej charakter. Chciałbym za to mieć taką dziewczynę jaką jest Justyna Woś, ponieważ jest ona bardzo fajna.

Agnieszka Woźna, Gaworzycze



Dot. Sabina Lipiec

– Myślę o zmianie fryzury, ale jeszcze do- kładnie

nie wiem na jaką. Chciałabym już też wyruszyć gdzieś w teren, na spacer do lasu poszukać oznak wiosny. Jak na razie z pogodą bywa różnie, bo zima nie bardzo chce ustąpić, ale mam nadzieję, że 21 marca przyjdzie prawdziwa wiosna.

Szymon Pawłowski, Sieroszowice



Dot. Adrianna Jakubowska

– Wiosną zmieniłbym swój tryb życia, ponieważ o tej porze roku można więcej zrobić. Jest ciepło, można więc jeździć rowerem i motocyklem. Marzy mi się na wiosnę nowy rower.

## Ciekawy człowiek



Kazimierz Ciszelski,

został odznaczony medalem okolicznościowym za "Zasługi dla Rozwoju Gminy Polkowice" za sukcesy w działalności sportowej. Wielokrotnie był nagradzany za osiągnięcia w pracy zawodowej. Otrzymał również medal "Zasłużony dla Województwa Legnickiego".

Od 25 lat uczy wychowania fizycznego w Szkole Podstawowej nr 3 w Polkowicach, gdzie wcześniej mieściło się liceum ogólnokształcące.

– Pracowałem na etacie nauczyciela WF, jednocześnie ucząc młodzież szkoły

średniej i podstawowej – powiedział Kazimierz Ciszelski.

W latach od 1981 do 1983 był wicedyrektorem tej szkoły, ale po dwóch latach zrezygnował.

– Praca nauczyciela WF bardziej mi odpowiadała – powiedział pan Kazimierz.

Pracował w Ośrodku Sportu i Rekreacji w Polkowicach, gdzie był kierownikiem działu imprez w latach 1986 – 1988.

– W latach 1988 – 1994 byłem dyrektorem OSiR, gdzie zajmowałem się również rozwojem sportu na wsiach – powiedział pan Kazimierz. – W tym czasie udało mi się wybudować obiekty sportowe w Moskorzynie, w Komornikach, między innymi boisko do gry w piłkę nożną, urządzenia rekreacyjne, domek klubowy, szatnie.

Kazimierz Ciszelski pełni wiele funkcji społecznych. Był prezesem MKS Orzeł –

Polkowice, był przewodniczącym Szkolnego Związku Sportowego, w którym obecnie pełni funkcję organizatora imprez sportowych.

W 1977 roku ukończył Akademię Wychowania Fizycznego we Wrocławiu i w tym samym roku rozpoczął pracę w Polkowicach.

Legitymuje się kilkoma osiągnięciami w swojej pracy trenerskiej, między innymi: w 1990 roku pierwsze miejsce chłopców w mini piłce nożnej na Dolnym Śląsku, w 1991 roku czwarte miejsce na Dolnym Śląsku we wspólnym zawodnictwie sportowym szkół podstawowych, w tym roku zawodnicy SP nr 3 zajęli trzecie miejsce.

– Niedługo pójdę na emeryturę, ale nadal chcę pełnić funkcję organizatora imprez sportowych – powiedział pan Kazimierz. – Mam przez to kontakt z młodzieżą i daje mi to dużą satysfakcję. Adrianna Jakubowska

Skontaktuj się z nami

Coś cię denerwuje, niepokoi, cieszy, chcesz się podzielić swoją opinią? Dzwon do nas od poniedziałku do piątku 10.00 – 12.00 nasz telefon: 749 60 03 reklama: 0609 504 825

E-mail: gazeta@ug.polkowice.pl adres: ul. Rynek 19 59-101 Polkowice



W następnym numerze przeczytacie:

- o wyróżnieniach uczniów radwanickiego gimnazjum,
- o Dolnośląskiej Wyższej Szkole Przedsiębiorczości i Techniki,
- o realizacji programu "Moja mała ojczyzna" w buczyńskiej podstawówce.

Gazeta Polkowicka, tygodnik Powiatu Polkowickiego, adres 59-100 Polkowice, Rynek 19 (pokój 10), tel/fax. 749 60 03, 724 97 20 – 21, 0609 504 825 e-mail: gazeta@ug.polkowice.pl

Redaguje zespół: Daria Berezowska, Adrianna Jakubowska (Radwanice), Wioletta Jastrzębska (ogłoszenia), Katarzyna Kaczmarek (korekta), Sabina Lipiec (Gaworzycze), Anna Osadczuk (sekretarz redakcji), Jolanta Ozdoba, Izabela Pakiet (Grębocice), Monika Szatkowska, Grzegorz Szczepaniak (redaktor naczelny), Bernard Wybierala (redaktor techniczny, DTP), Grzegorz Mazur (DTP)

Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania lub omawiania nadesłanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. Za treść ogłoszeń i tekstów sponsorowanych redakcja nie odpowiada.

Wydawca: Urząd Gminy Polkowice www.polkowice.pl Projekt Graficzny: Studio Usług Medialnych Legnica. Druk: Polska Prasa Sp. z o.o. ul. Kolejowa 7, 55-075 Bielun Wrocławskie

# Najmłodsze piękności

Już od najmłodszych lat kobiety chcą być piękne i zauważane przez mężczyzn. Również te z Przedszkola Nr 5 w Polkowicach, które stanęły 8 marca do wyborów "Miss Piątki" - konkursu zorganizowanego z okazji Dnia Kobiet przez jedną z nauczycielek dzieci, Jolanę Matuszyk - Grabską.

W jury zasiadła Urszula Piotrowicz, dyrektor przedszkola, jako sędzia pomocniczy i czterech chłopców, którzy oceniali koleżanki nie tylko na podstawie ich urody, ale też, jak przystało na wybory Miss, biorąc pod uwagę odpowiedzi na pytania konkursowe, ubiór i to, jak kandydatki do tytułu najpiękniejszej tańczą. Jak okazało się, jednym z kryteriów, którym nigdy dotąd żadne jury się nie kierowało, było to, czy... dziewczynki nie biją chłopców!

Z każdej z czterech grup przedszkolaków do wyborów o tytuł Miss stanęły po trzy bardzo młode damy, razem dwanaście dziewczynek. Punktowana była każda z trzech konkurencji, a głosowanie jawne. Po występach kandydatek na misiski członkowie komisji podnosili "lizaki" z odpowiednią liczbą punktów.

Taka impreza to nie tylko radość zwycięstwa, ale również dla zdecydowanej większości dzieci nauka, jak przyjąć gorycz porażki. Niestety, tylko jedna dziewczynka mogła zostać Miss Piątki. I to zaszczytne miejsce zajęła Klaudia Tomczak. Łzy w oczach niektórych panienek świadczą o tym, jak poważnie dzieci potraktowały to pierwsze zetknięcie ze światłami rampy, sławą i tytułem najpiękniejszej kilkulatniej polkowiczanki.

- Kto mieszka w Twoim domku?  
- Alunia, brat, mama, tata.

Ala

- Jak wygląda Twój pokój?  
- W moim pokoju stoi łóżko.

Emilka

- Po co ludzie mają domy?

- Ludzie mają domy po to aby w nich spać i gotować.

Klaudia

- Wymień kobiety w swoim domu.

- Mama, tata, ciocia i babunia.

Pamela.

- Jakie zwierzątka można trzymać w domu?

- W domu można trzymać króliczki i rybki.

Edytko

- Kim jest mama Twojej mamy?

- Babcią.

Ola.



Jolanta Ozdoba

# Wyborne wybory

Ósmy marca - Dzień Kobiet. W Szkole Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Buczynie (gmina Radwanice) obchodzony jest zawsze w sposób szczególny.

- Startuję po raz drugi i bardzo chciałabym zostać Miss Szkoły - powiedziała Patrycja Bąkowska ze Strogoborzyc, uczennica klasy drugiej SP w Buczynie.

Dzieci nie mają wówczas zajęć lekcyjnych, ale za to bawią się doskonale.

W tym roku odbyły się wybory Miss Szkoły, do których przystąpiło 28 kandydatek. Wszystkie prezentowały się w strojach sportowych i wieczorowych.

- Pierwszy raz startuję w wyborach, ale chciałabym zostać Miss Szkoły - powiedziała pierwszoklasistka, Klaudia Mielczarek z Nowej Kuźni.



"...w wolnych chwilach robię na drutach..."

Przed wyjściem z konkursu, a męskie jury oceniało występy. W przerwach publiczność mogła obejrzeć przedstawienie "O kobietach dla kobiet" w wykonaniu uczniów klas piątej i szóstej w reżyserii Danuty Kiełpińskiej. Była również loteria fantowa, w której żaden los nie był pusty. Całość imprezy prowadziła Beata Skrzęta, pracownik świetlicy w SP.

- W wyborach stratuję po raz drugi, w ubiegłym roku wygrała moja siostra, mam nadzieję, że w tym roku będę to ja - powiedziała Alicja Woś z Nowej Kuźni, uczennica klasy czwartej SP w Buczynie.

Tegoroczną Miss Szkoły została Agnieszka Polewska z klasy piątej, Wicemiss - Maja Mytyk z klasy czwartej, Miss Publiczności - Marta Rybka z klasy piątej, a Miss Wdzięku - Beata Lech z klasy piątej.

tekst i zdjęcia: Adrianna Jakubowska

# Komunistki?

Podobno 8 marca to święto komunistyczne i niektórzy, chodzi szczególnie o panów, bojkotują ten dzień. Panowie, czy znacie kobiety, które nie lubią dostawać kwiatów, prezencików lub innych dowodów sympatii? Jakie znaczenie ma to, z jakiej okazji to robicie?

Załóżę się, że nawet kobiety, które twierdzą, że nie uznają tego święta, uśmiechają się z zadowoleniem, gdy dostają w tym dniu bukiet kwiatów.

Być może warto brać przykład z dzieci i młodzieży wykorzystujących każdą okazję do wyrażania sympatii płci przeciwnej. W szkole podstawowej w Gaworzycach, w niektórych klasach, chłopcy robili zbiórkę pieniędzy na drobne prezenciki dla dziewcząt. Wystarczały nawet skromne baloniki z odręcznie napisanymi życzeniami, by sprawić wielką przyjemność obdarowanym w ten sposób małym kobietkom, które z dumą prezentowały je potem na szkolnych korytarzach.

Sabina Lipiec

# Cyganka prawdę Ci powie...

Chusta na głowie, ogromne koła na uszach, spódnice po kostki i urzekający głos - tak wyglądały Cyganki, które przybyły specjalnie dla wszystkich Pań w Grębolicach z okazji Dnia Kobiet.



Uroczystość zorganizowana w Gminnym Ośrodku Kultury w Grębolicach cieszyła się sporym zainteresowaniem, o czym świadczyła duża frekwencja wśród pań. Dodatkowo goście płci żeńskiej zostali obdarowani laurkami wykonanymi przez przedszkolaków również w stylu cygańskim.

Izabela Pakiet



# Oswajanie

Przygotowania aktorów, nawet tych nieletnich, do przedstawienia polegają głównie na nauczaniu się roli. Potem wkłada się stroje i występuje. W przypadku maluchów cztero-sześcioletnich to stanowczo za mało.

W Domu Kultury "Jowisz" w Gaworzycach trwają przygotowania do przedstawienia "O straszliwym smoku..." W roli kwiatków występują w nim małe dzieci. Najmłodsze z nich nie ma jeszcze czterech lat. Tylko jedno z dzieci ma za sobą doświadczenia sceniczne. Dla pozostałych to coś zupełnie nowego.

Dzieci trzeba było jakoś przygotować do występu. Na początek Barbara Fartuszyńska, dyrektor "Jowisza", zajęła się nawiązaniem kontaktu z dziećmi, bo niektórzy byli dość nieśmiało. Stopniowo, poprzez rozmowę i zabawę, dzieci zaczęły nabierać odwagi i otwierać się.

Kolejnym krokiem było osvajanie się ze smokiem, po to, by dzieci nie przstraszyły się go potem na scenie.

- A ja się nie boję tego smoka, bo on nie jest prawdziwym - mówiła z dumą Klaudia.

- On jest nawet całkiem fajny - dodał Karol.

Ponieważ małe dzieci trudno skupić przez dłuższy czas

na jednym zadaniu, dlatego próby przeplatane były zabawą. Najpierw uczyły się wierszyków, potem biegały. Najpierw śpiewały piosenki, potem malowały farbami. Próbowały układów tanecznych na scenie i rysowały kredą po tablicy.



Barbara Fartuszyńska jest fachowcem "od maluchów". Przez wiele lat była nauczycielką w zerówce, więc wie, jak z nimi pracować.

- Małe dzieci są takie wdzięczne - mówi pani Barbara. - Naprawdę przyjemnie się z nimi pracuje.

Maluchy czeka kolejne trudne zadanie. Równoległe próby do przedstawienia mają starsze dzieci. Kolejnym krokiem więc będzie połączenie dwóch grup w całość. No a potem... przedstawienie, brawa i ukłony. Trzymamy kciuki za powodzenie całego przedsięwzięcia.

Na pewno o tym napiszemy.

Sabina Lipiec



# Nic trwałego

"...Pracuję jak wół roboczy, w świętek, piątek, niedzielę, szabas, soboty robocze, ba, nawet pracujące. Mam prawo oczekiwać ciszy, ale słyszę...". Kto by się spodziewał, że wykładowca lubelskiej uczelni może pisać tak intrygujące, a zarazem pełne wyrazu i mobilizujące do przemyśleń wiersze? O tym, że twórczość Andrzeja Niewiadomskiego jest niecodzienna i bardzo ciekawa mogli przekonać się uczestnicy spotkania, które odbyło się dzięki Miejsko-Gminnej Bibliotece Publicznej w Polkowicach. Przybyła na to spotkanie młodzież miała okazję zapoznać się z fragmentami tomiku "Kruszywo", jednego z czterech tomów dzieł lubelskiego poety.

Andrzej Niewiadomski, polonista z Uniwersytetu Marii Curie - Skłodowskiej w Lublinie, jak sam twierdzi, nie jest wymagającym wykładowcą. - Nie zmuszam studentów do uczęszczania na moje zajęcia - powiedział. - Nie sprawdzam obecności, ale chcę, aby to, co przekazuję podczas wykładu, było przez nich zapamiętane. A ich wiedzę na ten temat egzekwuję podczas egzaminu.

Andrzej Niewiadomski jest również redaktorem kwartalnika "Kresy". Jego zadanie to czytanie wierszy wielu debiutantów, którzy chcą i uczą się pisać. Przez ręce pana Andrzeja przewinęło się tysiące utworów, jedno lepsze drugie gorsze.

- Najistotniejsze jest tworzenie własnego oblicza poezji - powiedział poeta. - Bardzo

własnego języka - to jest najważniejsze - nawet jeśli ten język miałby być zderzeniem gotowych "języków". To może przynieść coś oryginalnego, ale jeśli nowy utwór jest powieleniem jednego i tego samego wzorca związanego z jednym autorem, to jest źle - przekonywał Andrzej Niewiadomski.

Niewiadomski dobrze wie, jak zdobyć "szczyt", i jak łatwo można z niego spaść. - Moje pierwsze zmagania z poezją przypadają na okres stanu wojennego - wspomina poeta. - Panowała wtedy atmosfera, która sprzyjała wielu przemyśleniom. Za-

stanawiałem się, co jest istotą egzystencji w tym czasie i miejscu.

W trakcie studiów pan Andrzej wraz z przyjaciółmi założył grupę poetycką. - Była to pierwsza próba przełamania zniechęcenia do tej trudnej sytuacji. Prowadziliśmy wte-



dy dyskusje na temat poezji, filozofii, sztuki, ale bardzo to wszystko kalecząc. Nie mieliśmy wtedy jeszcze za sobą pewnego rozoznania w tych dziedzinach, nie byliśmy obeznani w lekturach na te właśnie tematy. Ta grupa przyjaciół miała ogromny wpływ na to, że ja przy tym pisaniu zostałem. Nie zaprzeczam, że moje początki sięgają lat szkoły średniej. Po przeczytaniu tamtych wierszy kilka lat później stwierdziłem, że moje początki były bardzo nieudolne, ale - jak widać - nie zniechęciło mnie to do tworzenia - kończy Andrzej Niewiadomski.

Jolanta Ozdoba

## Reklama

**RZUC PALENIE!**  
Wystarczy jedna terapia.

Gabinety Medyczne

**DUMED**

Legnica

ul. Kosmiczna 14  
Zadzwoń (076) 854-92-20

Nr 09.07.2001-R-GS521

## Reklama

**Auto - Szyby**  
**Haki holownicze**

Lubin, baza  
**TRANSBUDU**

tel. 841 56 95

kom. 0604-915-296

Nr 22.06.2001-D-GS479

## Reklama

**TYNKI**

- gipsowe mokre - natrysk mechaniczny

**POSADZKI**

- betonowe - podkłady pod posadzki - wylwane z miksokreta zacierane mechanicznie

**Razem taniej! rabat do 10%**

Tel. 076/835 41 08

0600 695 045

Nr 07.05.2001-R-GS357

## Reklama

Włobczych  
**Juventur**

**Biuro Turystyczno Usługowe**  
**"Juventur Włobczych"**

Oddział w Legnicy

Ul. Chojnowska 5

Tel. 852-40-33, 852-41-34, 852-40-34

LATO 2002 LATO 2002 LATO 2002

- Francja - Lazurowe Wybrzeże (+ Paryż)  
- Grecja - Katarini  
- Włochy - Bibione  
- Hiszpania - Błaniesz  
- Chorwacja - Biograd  
- Tunezja - Włochy - Sycylia  
- Włochy - Sycylia  
- Szwajcaria - Hiszpania - Francja

Mobil - Homy, Apartamenty lub Hotele, Autokar Lux lub własny dojazd, z wyżywieniem lub bez.

Obozy młodzieżowe (wakacje) + zielone szkoły

Francja - Lazurowe Wybrzeże - pełne wyżywienie, Autokar Lux, program turystyczny, pobyt 8 - 10 dni, cena 800 - 1400 PLN

Caloroczna koncesjonowana linia autokarowa do Grecji

Przyjdź, zadzwoń, napisz - bezpłatne katalogi "Lato 2002"

## Reklama

# Apteka

**Anna Gołębiewicz**

ul Skalników 4

59 - 101 Polkowice

czynna w godz.

8.00 - 19.00

od poniedziałku do piątku

8.00 - 14.00

w soboty

Grębocice

## Niespodziewanie

Izabela Pakiet

Od kilku lat na terenie gminy Grębocice odczuwalne są wstrząsy górnicze związane z eksploatacją miedzi. Jednak nikt się nie spodziewał, że ostatni wstrząs, jaki miał miejsce w środę 20 lutego br., będzie tak mocno odczuwalny w gminie Grębocice.

Pod koniec lutego mieszkańcy wsi Kwielice, Duża Wólka oraz Grębocice złożyli informację do Urzędu Gminy Grębocice o odczuwalnym przez nich w dniu 20 lutego br. wstrząsie.

– Byłem w tym czasie w domu – wspomina Mieczysław Socha, sołtys wsi Kwielice. – Zwyczajnie popołudnie, a tu niespodziewanie zaczęło trząść. Patrzyłem z przerażeniem w oczach na kołyszący się żyrandol. Tak się kołysał, że prawie dotykał sufitu. Myślałem, że to trzęsienie ziemi. Było tragicznie, niektórzy nawet uciekali z domów – opowiada sołtys.

– Siedzieliśmy na ławce – mówi Grażyna Ciosek, mieszkanka Kwielic. – Jak zatrzęsło, to aż ławka się przesuwała. Byliśmy przerażeni. Ściany popękały. W sypialni niedługo sufit spadnie nam na głowę. Z każdym wstrząsem ściany pękają coraz bardziej. Kafelki na ścianach odpadają. Tak nie można żyć – dodaje zrozpaczona.

Wspólnie z sołtysem Mieczysławem Sochą wybraliśmy się obejrzeć krajobraz po wstrząsie w Kwielicach. Mury budynków mieszkalnych w wielu gospodarstwach popękały. Zauważalne pęknięcia pojawiły się również na murach zabytkowego kościoła i plebani w Kwielicach.

Część miejscowości Kwielice położona jest na tzw. kurzakowym podłożu, gdzie wstrząsy są bardziej odczuwalne. Mieszkańcy postanowili złożyć wniosek do Zakładów Górniczych o oszacowanie i napra-

wienie szkód po ostatnich wstrząsach. Szkoły do ZG Rudna zgłosiło 18 osób.

– Ostatnio znacznie nasiliły się wstrząsy górnicze – mówi Jan Bunkiewicz, wójt gminy Grębocice. – Szczególnie w ostatnich dwóch miesiącach, kiedy mieszkańcy odczuli wstrząsy w dniu 24 stycznia, 16, 18 i 20 lutego br. Jednak ten ostatni wstrząs bardzo nas zaniepokoił, zwłaszcza biorąc pod uwagę niebezpieczeństwo przerwania zapór składowiska "Żelazny Most". Obecnie gmina sporządza plan dla terenów górniczych Rudna I i Rudna II. Prace nad planem rozpoczęliśmy w 1996 r., obecnie jeszcze trwają. Po okresie wyłożenia planu i oddaleniu przez Radę Gminy protestów i zarzutów, KGHM złożył skargę do NSA na decyzję rady. Obecnie czekamy na jej rozstrzygnięcie. Jesteśmy pierwszą gminą w tym rejonie, która podjęła się opracowania takiego planu. Niedawno przystąpiła do opracowania takiego planu również gmina Polkowice – dodaje wójt.

– Prosimy wszystkich mieszkańców, aby po każdym wstrząsie górniczym składali informacje w postaci ankiety makrosejsmicznej, która dostępna jest u sołtysów i w urzędzie gminy – wyjaśnia Jan Bunkiewicz. – Dzięki tej ankiecie wiemy czy wstrząsy górnicze są odczuwalne w terenie górniczym, czy poza terenem górniczym. Informacja ta jest dla nas niezbędna w celu złożenia wniosku do Ministra Środowiska o powiększenie terenu górniczego. Natomiast wnioski o oszacowanie szkód górniczych należy składać wnioski w Zakładach Górniczych – kończy wójt.

Polkowice

## Polkowice w poezji

Jolanta Ozdoba

Jak w oczach młodych ludzi wyglądają Polkowice? Opinie są różne. Dla dzieci ze Szkoły Podstawowej Nr 1 w Polkowicach, nasze miasto jawi się jak kolorowa kraina z cudownej bajki.

Swoją zachwyty przedstawili w wierszach napisanych na konkurs pt. "Moje miasto", którego organizatorami byli pracownicy szkolnej biblioteki. Impreza ta ma związek z prowadzoną w szkole edukacją regionalną, która odwołuje się do hasła "Moja mała ojczyzna". Młodzież spisała się znakomicie. Spośród wielu zgłoszonych prac jury, w skład którego

wchodzili poloniści z SP nr 1, wybrało sześć najciekawszych utworów.

Konkurs odbył się w dwóch kategoriach wiekowych. W klasach 1 – 3 pierwsze miejsce zajął Grzegorz Kacała, uczeń klasy 1a, drugie – Piotr Wojeński z klasy 2 b, a trzecie – Agata Plizga również z 2 b. W kategorii klas 4 – 6 zwyciężyli: Gabriela Wojtun z klasy 4 e, miejsce drugie – Katarzyna Ginczelewska z 6 c, oraz trzecie Ewelina Kasznicka z 4 e.

## Konkurs strażacki

### W którym roku powstała OSP w Łagoszowie Wielkim?

Sponsorem nagrody niespodzianki jest Adam Nowak, prezes TKKF Start Polkowice.

Prawidłowe odpowiedzi na kartkach pocztowych prosimy przysyłać na adres redakcji do 5 kwietnia br.

Reklama

### Polkowicki Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji

ZAPRASZAMY DZIECI, MŁODZIEŻ ORAZ DOROSŁYCH DO DOMU KULTURY PRZY ul. SKALNIKÓW 4 (BYŁA PRZYCHODNIA DZIECIĘCA)

NA ZAJĘCIA, WARSZTATY, PRÓBY:

- plastyczne koło terapii zajęciowej,
- zajęcia plastyczne – lalkarskie "Zaczarowana igielka",
- zajęcia plastyczne – techniczne "Coś z niczego",
- klub plastyka – amatora,
- dziecięcy zespół piosenki i ruchu "Fantazja",
- zespół folklorystyczny "Jesienne róże",
- kurs tańca towarzyskiego I i II stopnia,
- nauka tańca Break – Dance,
- aerobik,
- warsztaty tańca afrykańskiego,
- sekcja szachowa,
- pracownia modelarska,
- nauka języka niemieckiego

DO KAWIARENKI INTERNETOWEJ:

Pon – pt. 13:30 – 21:00  
Sob. 12:00 – 20:00

Polkowicki Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji  
ul. Skalników 4, 59 – 101 Polkowice  
tel. 845-03-03, 845-14-52, fax 845-04-74  
e – mail: pca@pro.onet.pl

### Szkolenie z PUP

Polkowicki Urząd Pracy przy współudziale z Agencją Własności Rolnej Skarbu Państwa organizuje szkolenia zawodowe dla bezrobotnych, byłych pracowników Państwowych Gospodarstw Rolnych i ich rodzin.

Na terenie gminy Gaworzycy funkcjonowało kilka PGR-ów, które stopniowo likwidowano. W Urzędzie Pracy zarejestrowanych jest wiele osób, które tam pracowały. AWRSP w ramach rekompensaty za zlikwidowane miejsca pracy pomaga w finansowaniu szkoleń dla bezrobotnych. Organizacja takich szkoleń nie jest niestety możliwa np. w gminie Przemków, w której nie było PGR-ów.

Sabina Lipiec

### W skupieniu

W Gimnazjum Publicznym w Gaworzycach odbył się Powiatowy Drużynowy Turniej Szachowy.

Pierwsze miejsce i puchar dyrektora gimnazjum w kategorii gimnazjalistów zdobyła drużyna z Gaworzyc: Aneta Korościel, Magdalena Rzeszowska, Anna Rzeszowska i Tomasz Nagi. Drugie miejsce i puchar wójta gminy otrzymał zespół z gimnazjum z Polkowic.

W kategorii szkół podstawowych najlepsza była drużyna ze szkoły podstawowej w Gaworzycach: Klaudia Hajduk, Dorota Rzeszowska, Kamil Hajduk, Mateusz Cieślak. Drugie miejsce zajął pierwszy zespół ze Szkoły Podstawowej nr 1 z Polkowic. Obie drużyny otrzymały pamiątkowe dyplomy.

Wszystkie wymienione drużyny będą reprezentować powiat polkowicki w dalszych rozgrywkach.

Nad organizacją turnieju czuwała Małgorzata Andruszkiewicz. Sędzią turnieju był Karol Rydzik z Gaworzyc, na co dzień zawodnik sekcji szachowej klubu Chrobry Głogów.

Sabina Lipiec

# Konkurs z setką

Dzisiaj publikujemy dwa kupony naszego konkursu. Przed dwoma tygodniami chochlik drukarski zamienił nam kupony i czas najwyższy odrobić zaległości. Dzisiaj więc podwójny zestaw pytań. A za tydzień kolejny kupon z pytaniem bonusowym i po raz pierwszy lista uczestników z dorobkiem. Raz jeszcze zachęcamy naszych Czytelników do wzięcia udziału w zabawie – czekają niezwykle atrakcyjne nagrody, m.in. wycieczka na Łazurowe Wybrzeże i telewizor!

## KUPON KONKURSU Z SETKĄ

### Kupon konkursowy nr 2

1. Kiedy ukazał się ostatni numer GP wydawany w cyklu dwutygodniowym, a zarazem pierwszy w cyklu tygodniowym?
2. Z jakimi krajami graniczy Francja?
3. Który rok był sto wieków temu?

"ROXY"  
s.c.

imię .....

nazwisko .....

adres .....



Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych.

podpis .....

## KUPON KONKURSU Z SETKĄ

### Kupon konkursowy nr 4

1. Jak nazywa się polkowiński alpinista, o którego wyczynach już kilkakrotnie pisaliśmy w GP?
2. Jak nazywali się legendarni towarzysze d'Artagnana?
3. Co to jest studniówka?

"ROXY"  
s.c.

imię .....

nazwisko .....

adres .....



Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych.

podpis .....

## Reklama



Centrum Rozwoju Osobowości

**CHCESZ POZYBYĆ SIĘ:** Przemęczenia, Stresu, Agrozji, Niezadowolenia, Problemów partnerskich w domu i w pracy  
**POMAGAMY:** Stosując: psychologię alternatywną, relaksację, terapię, psychosomatykę, astropsychologię  
**PROWADZIMY:** Porady, Zajęcia, Spotkania, Szkolenia  
 59-300 Lubin ul. Akacjowa 7 tel. (076) 841-00-65 fax (076) 841-08-72

## Reklama

ZAKŁAD DRZEWNO-BUDOWLANY  
**FITAS**  
 Rok założenia 1992

ZAKŁAD DRZEWNO-BUDOWLANY

**FITAS**

przyjmuje zapisy na mieszkania własnościowe – beczynszowe, o powierzchni 39 – 50 m<sup>2</sup>.

Lokalizacja – Polkowice Dolne.

Termin realizacji 2002/2003,  
 tel. kont. 845-69-72 w godz. 8<sup>00</sup> – 15<sup>00</sup>.

## Zarząd Gminy Polkowice

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości niezabudowanej, położonej w Polkowicach – obręb 1.

Przedmiot sprzedaży – działka niezabudowana, położona przy ul. Polnej  
 Nr geodezyjny działki – 1279  
 Pow. działki – 7821 m<sup>2</sup>  
 Przeznaczenie w planie – zabudowa przemysłowo-usługowa  
 Cena wywoławcza – 331.200,00 zł netto (w tym koszt wyceny)

Przetarg odbędzie się w dniu 28 marca 2002r. o godz. 10.00 w Urzędzie Gminy Polkowice – Rynek 2 (pok. 2).

W przetargu mogą uczestniczyć osoby prawne i fizyczne, jeżeli wpłacą wadium w wysokości 33.120,00 zł, na konto Urzędu Gminy Polkowice w Cuprum Bank S.A. w Polkowicach nr 16901065-10807-3601-16

Termin wpłacenia wadium upływa w dniu 25 marca 2002r.

Wpłacone wadium zostanie:

- zaliczone na poczet ceny nabycia nieruchomości, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg,
- zwrócone po przetargu, jeżeli osoba wpłacająca wadium nie wygra przetargu,
- ulegnie przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg nie stawi się do Kancelarii Notarialnej w oznaczonym terminie w celu zawarcia umowy notarialnej.

Minimalna wartość postąpienia wynosi 3.312,00 zł.

Koszty zawarcia umowy notarialnej oraz koszty sądowe ponosi strona Nabywająca.

Zaoferowaną cenę, która jest ceną netto (bez podatku VAT) pomniejszoną o wpłacone wadium należy wpłacić na konto Urzędu Gminy w Cuprum Bank S.A. w Polkowicach, nr 16901065-10807-3601-1, najpóźniej w dniu zawarcia umowy notarialnej, co nastąpi w terminie 21 dni od daty przetargu.

Przetarg uznaje się za zakończony wynikiem negatywnym, jeżeli żaden z uczestników przetargu ustnego nie zaoferuje postąpienia ponad cenę wywoławczą.

Blizszych informacji udziela Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – Rynek 2 – pok.5, tel. 72-46-781 lub 72-46-782

Nabywca zobowiązany jest do rozpoczęcia budowy w okresie 1 roku od daty zawarcia umowy notarialnej, a zakończenia w terminie 2 lat od daty zawarcia umowy notarialnej przeniesienia prawa własności. W przypadku niedotrzymania terminu zabudowy naliczone zostaną kary umowne w wysokości 20.000 zł za każdy rok zwłoki, a nabywca dobrowolnie podda się egzekucji z aktu. Za zakończenie budowy rozumie się stan surowy zamknięty z wykonaną docelową elewacją.

Zarząd Gminy Polkowice zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

## Reklama

### ISTNIEJE W POLKOWICACH KONKURENCJA NA RYNKU ZARZĄDZANIA WSPÓLNOTAMI.

Lubińskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej Sp. Z O.O. składa propozycję zarządzania i administrowania wspólnotami mieszkaniowymi stanowiącymi państwa własność.

#### Realizację powyższego celu zapewnia:

- merytoryczne przygotowanie i wieloletnie doświadczenie pracowników w zarządzaniu
- znajomość rynku Wspólnot Mieszkaniowych,
- zapewnienie całodobowego dyżuru technicznego.

Dzięki niskim kosztom własnym proponujemy wspólnocie mieszkaniowej oszczędność za zarządzanie w porównaniu do dotychczasowego zarządcy.

Zlecając nam zarządzanie i administrowanie nieruchomością, zaoszczędzą Państwo na wydatkach i uzyskają pełną satysfakcję ze strony własności. Nasza stawka za zarządzanie wynosi 0,40 zł/m<sup>2</sup>. (pakiet pełny)

Wspólnoty, które zainteresowane są poważnymi oszczędnościami i partnerską wspólnotą, zapraszamy do polkowickiego biura przy ul. 3 – Maja 18 b lub kontakt telefoniczny z panem Robertem Kołodziejem pod numerami: tel./fax:

724-94-30, 724-94-33,609-806-504

## Reklama

### Zarząd Gminy Gaworzycze

ul. Okrężna 85 ogłasza I przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż lokali do adaptacji będących własnością gminy Gaworzycze zapisanych w Kw 81352 oznaczonych w planie zagospodarowania przestrzennego gminy MN/UC mieszkalnictwo jednorodzinne i usługi komercyjne nieuciążliwe położonych w Dalkowie w centrum wsi w granicach działki 49/1 p pow. 412 m<sup>2</sup>.

Lokal do adaptacji 1a/1 o pow. 65,27 m<sup>2</sup> wraz z ułamkową częścią gruntu 2054/10000. Cena wywoławcza wynosi 18.663,00 zł. Wadium – 1.900,00 zł.

Lokal do adaptacji 1a/2 o pow. 59,53 m<sup>2</sup> wraz z ułamkową częścią gruntu 1895.10000. Cena wywoławcza wynosi 17.220,00 zł. Wadium – 1.750,00 zł.

Lokal do adaptacji 1a/3 o pow. 68,47 m<sup>2</sup> wraz z ułamkową częścią gruntu 2039/10000. Cena wywoławcza wynosi 18.531,00 zł. Wadium – 1.890,00 zł.

Lokal do adaptacji 1a/4 o pow. 62,04 m<sup>2</sup> wraz z ułamkową częścią gruntu 2213/10000. Cena wywoławcza wynosi 20.108,00 zł. Wadium – 2.200,00 zł.

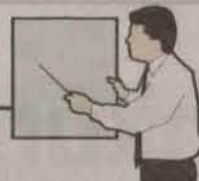
Lokal do adaptacji 1a/5 o pow. 63,13 m<sup>2</sup> wraz z ułamkową częścią gruntu 1799/10000. Cena wywoławcza wynosi 12.099,00 zł. Wadium – 1.300,00 zł.

I przetarg ustny nieograniczony odbędzie się 22 marca 2002 r. o godz. 11:00 w Sali Narad Urzędu Gminy w Gaworzycach.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłata wadium w podanych wyżej wysokościach w kasie Urzędu Gminy lub na konto Urzędu Gminy – BS Legnica O/Gaworzycze nr 86491060-101-3600-1 najpóźniej do dnia 20 marca 2002 r.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygra przetarg zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia nieruchomości. Wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli osoba wygrywająca przetarg uchyli się do zawarcia aktu notarialnego.

Szczegółowe informacje o przetargu można uzyskać w UG Gaworzycze pokój nr 1 lub telefonicznie (076) 831-62-85 w. 38.



## ŁUDZIE MÓWIĄ - MY ODPOWIADAMY

1. Czy sprzątanie nieruchomości wspólnej powinno być płacone z wynagrodzenia zarządcy, administratora?

2. Część osób uważa tak, "skoro administrator bierze wynagrodzenie, to powinien się przed wszystkimi za to rozliczać". Kto właściwie powinien otrzymywać absolutorium od właścicieli lokali, administrator nazywany "zarządcą"? Czy zarząd wspólnoty - osoby prywatne, na ogół działające społecznie?

3. Dlaczego we wspólnotach są dwa oddzielne konta: najemców i właścicieli?

4. Jednak po interwencji mieszkańców zmniejszono opłaty za ciepło.

5. W PTBS-ie jest najwyższy czynsz za wynajem mieszkań.

6. Mówią mieszkańcy Komornik 52, 53, 54, cyt. "nie wiemy jak mamy sobie poradzić z tym złym administratorem, na pewno nie damy mu absolutorium".

7. Co właściwie składa się na zaliczkę dla wspólnoty?



8. O co chodzi z tymi firmami ubiegającymi się o zlecenie administrowania, czy zarządzania?

Zdjęcie ze szkolenia zarządcy Polkowickiego TBS, które odbyło się po skądzeniu zarządców wspólnot. Fot. Z. Słaczynski



W celu umożliwienia zapoznania się z obowiązującymi przepisami prawa dotyczącymi wspólnot, dnia 1 grudnia 2001 roku odbyło się darmowe szkolenie. Szkolenie prowadził pan Lech Filipiak, członek państwowej komisji egzaminacyjnej dla zarządców nieruchomości. Niestety, mimo zaproszeń, przybyli tylko niektórzy przedstawiciele wspólnot.

Najbardziej wartościowe informacje o sztuce zarządzania, jak i z fachowej literatury.

Nie. Sprzątanie nieruchomości wspólnej jest uznawane jako koszt własny wspólnoty. Bardziej szczegółowo przedstawiamy to w punkcie 7.

Otóż we wspólnocie rozlicza się zawsze zarząd wspólnoty. Obligatoryjnie, co najmniej raz w roku i to najpóźniej do końca I kwartału następnego roku. Po tym okresie, każdy właściciel może sam zwołać zebranie w celu rozliczenia zarządu względem wspólnoty. To, co robi administrator, inaczej "zarządca", to powinno wynikać z umowy zawartej między nimi. Ważne są tylko ustalenia zgodne z ustawą o własności lokali. Natomiast, zarząd może sam zarządzać nieruchomością lub część swoich obowiązków zlecić licencjonowanej firmie wykonującej zawód zarządcy, czasami dla ukrycia braku wymaganych prawem licencji - nazywanej administratorem. Zlecenie pełnego zarządu wg regulacji prawnych od 2000r., jest możliwe tylko wówczas, gdy umowa jest podpisana przez całą wspólnotę z firmą w obecności notariusza. PTBS od dwóch lat, nie jest już zarządem wspólnot.

Ponieważ pieniądze zbierane z lokali czynszowych są pieniędzmi wyłącznie właściciela tych lokali (np. Gminy, lub PTBS-u). Natomiast konto wspólnoty służy zarządowi wspólnoty do rozliczeń wspólnych właścicieli nieruchomości. Dodatkowo z tego konta wpierv powinny być płacone tak zwane "media" (za wodę, ścieki, ciepło, śmieci itp.), które dalej może rozliczać, kto inny.

Tak, ale! Należy zaznaczyć, iż są dwie metody obliczania opłat za c.o.. Pierwsza, którą stosował PTBS to rozliczenie co miesiąc wg. rzeczywistych kosztów zużycia. Druga mniej uciążliwa dla mniej zamożnych mieszkańców, to zaliczkowanie przez cały rok a na końcu rozliczana wg. rzeczywistych kosztów. Obecnie stosuje ją PTBS tylko i wyłącznie w tych budynkach, których jedynym właścicielem jest Gmina. Ale w dalszym ciągu jest to ta sama kwota tylko rozłożona w spłacie za cały rok. O sposobie rozliczania zobowiązań wspólnot w tym znajdujących się w nich lokalach czynszowych, zdecydować właściciele lokali wg. zasad obowiązującej ich ustawy.

Obecnie stosuje się trzy zasadnicze stawki czynszu:

- czynsz wolny 1,8 zł/m<sup>2</sup> w lokalach będących naszą własnością, budowanych ze środków własnych spółki,
- czynsz regulowany 6,0 zł/m<sup>2</sup> w lokalach będących własnością spółki i budowanych z pomocą kredytu z Krajowego Funduszu Mieszkaniowego,
- czynsz regulowany (5,33 zł/m<sup>2</sup> x 0,3) = 1,6 zł/m<sup>2</sup> w lokalach mieszkalnych własności Gminy Polkowice, w lokalach o pełnym standardzie, gdy standard mieszkań jest niższy tak jak na ul. Hubala, czynsz = 1,12 zł/m<sup>2</sup>, ul. Legnika 7, czynsz = 0,80 zł/m<sup>2</sup> lub na terenach wiejskich np. w Komornikach, czynsz = 1,28 zł/m<sup>2</sup>. Natomiast wspólnoty same sobie ustalają wysokość zaliczki obowiązującej właścicieli (nadal mylnie dość powszechnie nazywanej "czynszem").

Złego administratora należy jak najszybciej wymienić na lepszego. To, niestety musieliśmy zarządowi wspólnoty proponować, gdyż On nie wywiązuje się ze wspólnych ustaleń. Nasze propozycje ugody, w celu pomocy mieszkańcom i rozłożenia im kosztów na raty są ignorowane. Co do absolutorium, już wcześniej wyjaśniano - w punkcie 2.

Określa to ustawa o własności lokali mieszkalnych (Dz.U. 2000r. Nr 80, poz. 903, Art. 14), na przykład:

- koszty własne, to np. za: sprzątanie, ubezpieczenie, prowadzenie księgowości, prawnika, dzierżawę, prąd, naprawy, remonty, inwestycje, kwota finansowa z powodu inflacji oraz opóźnień w płatnościach właścicieli, ew. spłata kredytów, ew. ujemna różnica z roku ubiegłego, oraz inne koszty zasadne dla zachowania właściwego bezpieczeństwa, stanu technicznego i wartości nieruchomości - uzgodnione z właścicielami,
- wynagrodzenie dla członków zarządu wspólnoty - w naszym mieście, jak do tej pory pobierają je tylko dwa zarządy. To te, które same zarządzają swoimi budynkami,
- wynagrodzenie administratora, zarządcy - to cena rynkowa, która nie podlega rozliczeniu (w PTBS już od 0,24 zł/m<sup>2</sup>, ale przy wykupie usługi prowadzenia ksiąg rachunkowych za od. 0,15 zł/m<sup>2</sup>. Razem, od 39 gr./m<sup>2</sup> brutto,
- wpłata na fundusz remontowy - coraz więcej wspólnot sobie ją ustala,
- pożytki, dodatnia różnica z roku ubiegłego - które zmniejszają koszty wspólnoty.

Wszystko to razem stanowi podstawę do rocznego planu gospodarczego, czyli do ustalenia miesięcznej zaliczki na pokrycie kosztów wspólnoty. Zebranie wspólnoty decyduje, ile z tego płaci. Natomiast później w roku, gdy braknie pieniędzy, to zarząd powinien zaproponować podwyżkę, nie musi to oznaczać stratę. Strata (x) jest, gdy poniesione niezasadne wydatki, są nie do odzyskania.

Przy zmianie zarządu polecamy, aby nowy kandydat na zarządcę, czy administratora zanim przekona zarząd wspólnoty, wpierv uzyskał akceptację właścicieli do, tak zwanego planu zarządzania opracowanego na minimum 3 lata. Następnie należy podpisać odpowiednią umowę. Unikniecie Państwo, tym samym ryzyka, że za jakiś czas braknie pieniędzy, a co najgorsze mogą powstać zadłużenia i strata... (X) Załadajcie planu opartego na faktycznie ponoszonych kosztach z wiarygodne przedstawionymi propozycjami, w jaki sposób można osiągnąć obiecywane zmniejszenia opłat. Jest, to wymóg, który między innymi (licencja, ubezpieczenie) powinien umieć spełnić profesjonalny i uczciwy zarządca, administrator. Jeżeli zarządy postąpią wobec oferentów mądrze, to może okazać się, o co naprawdę się rozchodzi.

Z okazji nadchodzących  
**ŚWIĄT WIELKIEJ NOCY,**  
zarząd Spółki oraz  
pracownicy, składają  
naszym klientom i  
wszystkim czytelnikom  
Gazety Polkowickiej -  
najserdeczniejsze  
życzenia zdrowia oraz  
wszelkiej pomyślności!



**Będą nowe mieszkania czynszowe.** Bank najwyżej ocenił wnioski PTBS - więcej za m-c.



**PRZEDSIĘBIORSTWO GOSPODARKI MIEJSKIEJ Spółka z o.o.**

**Zakład Zarządzania Sieciami**

59-100 Polkowice tel. (076) 846-29-58, 846-29-46, 846-29-31, 846-29-20,

fax. (076) 846-29-60

Bank Zach. Polkowice

ul. Dąbrowskiego 2

nr Rach. 11201304-589-131-3000

## Awarie sieci wodociągowych



W ostatnich dniach miasto nasze nawiedził wstrząs wywołany działalnością górniczą pod Polkowicami. Wiele można o tym usłyszeć nie tylko wśród polkowiczian, ale również media dołączyły się do ukazywania skutków tego jak dotąd największego wstrząsu w naszym mieście. Większość relacji dotyczy bezpieczeństwa naszego życia i zdrowia, które jest w takiej sytuacji niewątpliwie najważniejsze. Oprócz negatywnych skutków z dziedziny zdrowia psychicznego wywołanych wstrząsem, stan techniczny budynków, w których mieszkamy, jest tematem najważniejszym, co jest oczywiście zrozumiałe. Nie wszyscy jednak pamiętamy, że na jakość naszego życia w Polkowicach mają również wpływ uciążliwości związane z awariami, jakim ulega infrastruktura podziemna naszego miasta. Przerwy w dostawie energii elektrycznej, gazu, ciepła czy wody występują już dość rzadko, jednak po ostatnim wstrząsie ich ilość zwiększyła się. Nie wszystkie awarie udaje się usunąć w sposób zupełnie nieodczuwalny dla mieszkańców. Jednak starania służb technicznych minimalizują odczuwanie negatywnych skutków awarii powstałych z przyczyn działalności górniczej pod naszym miastem.

Należy tu przypomnieć, iż od ponad dziesięciu lat, od czasu przejęcia do majątku Gminy systemów wodociągowych i kanalizacyjnych, po powstaniu Przedsiębiorstwa Gospodarki Miejskiej, w tej dziedzinie wiele udało się

zmienić. Infrastruktura wodociągowa i kanalizacyjna budowana na początku lat siedemdziesiątych wykonana została z materiałów nieodpornych na wstrząsy górnicze. Potwierdzają to liczne raporty i oceny stanu technicznego miejskich sieci podziemnych. Na podstawie tych ocen zdecydowano o pełnej wymianie rur wodociągowych żeliwnych i stalowych oraz kanalizacyjnych - kamionkowych, na wykonane z tworzyw sztucznych. Pojawiły się wówczas dziś już dobrze znane rury z PCV i polietylenu. Wykonano również wymianę starych odcinków sieci ciepłych, której przyczyną nie było jedynie pomniejszenie strat ciepła, ale również zminimalizowanie wpływu szkód górniczych.

Aktualnie można powiedzieć, że prace nad wymianą sieci na odporne na działanie szkód górniczych są już mocno zaawansowane. W rejonach miasta, gdzie zagospodarowano tereny zielone wraz z nowymi nawierzchniami chodników i dróg, wcześniej dokonano wymiany sieci wodociągowej, kanalizacyjnej i ciepłowniczej. Pozostały jednak jeszcze odcinki wymagające takiej naprawy. To one przyniosły najwięcej kłopotów po ostatnim wstrząsie.

Niewiele jednak ma świadomość, iż mimo usilnych starań władz gminnych i naszego Przedsiębiorstwa, nie udało się przekonać o słuszności dofinansowania tych inwestycji przez ZG Rudna. Kopalnia dokonała zabezpieczeń budynków mieszkalnych. Jednak udział finansowy w wymianach sieci nigdy nie uzyskał ich aprobaty. Otrzymaliśmy jedynie zgodę na porozumienie w sprawie pokrywania kosztów usuwania awarii sieci wodociągowych. Trudno jest jednak wyobrazić sobie, jaka byłaby dzisiaj duża ilość awarii, gdyby decyzja o wymianach całych odcinków sieci nie została podjęta przez nas już ponad dziesięć lat temu.

Po ostatnim wstrząsie wystąpiły już cztery awarie sieci wodociągowej, kilka na sieciach gazowych i instalacjach ciepłych. Dla określenia skutków ostatniego wstrząsu na sieciach kanaliza-

cyjnych konieczna jest ocena stanu technicznego wykonana kamerą do inspekcji telewizyjnej. W tej sprawie jesteśmy w trakcie rozmów nad porozumieniem z kopalnią dotyczącym współpracy przy koniecznej i od dawna oczekiwanej ocenie stanu technicznego kanalizacji w Polkowicach. Wszystkie nasze uwagi od pierwszych godzin po wstrząsie przekazywane są ZG Rudna. Liczymy na to, że nasze wnioski zostaną wzięte pod uwagę, gdyż awarie na sieciach kanalizacyjnych mogą być dużo groźniejsze w skutkach, niż awarie na wodociągach.

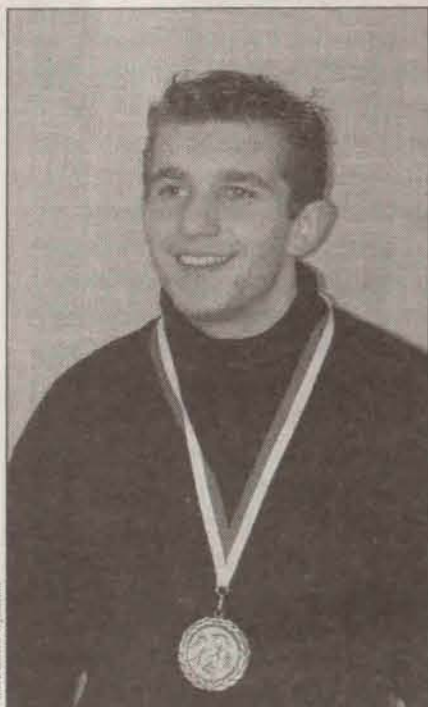
Miejmy nadzieję, że znajdą się środki finansowe na dalszą sukcesywną wymianę sieci, która przyniesie większą jeszcze jej odporność na szkody górnicze oraz mniejszą uciążliwość dla mieszkańców naszego miasta.

# Chciał być piłkarzem

Polkowice

Anna Osadcuk

Pierwszy sukces ma już za sobą. Marek Rybicki, podopieczny Roberta Pierzchały, w Mistrzostwach Halowych Polski zajął trzecie miejsce w skoku w dal.



Marek Rybicki

Ma 17 lat, trenuje od pięciu. – Cztery lata to było jedynie przygotowanie, natomiast od roku jest to już ukierunkowany trening – mówi Robert Pierzchała, trener Marka.

Marek Rybicki doskonali się w skoku w dal. – Jestem skoczny i uważam, że w tej dyscyplinie jestem naprawdę dobry – mówi z dumą młody polkowiczaniec. – Jest to mój pierwszy taki sukces i tym bardziej jest on dla ważny.

– Ja też tak uważam – twierdzi trener Pierzchała. – Ten brązowy medal cenię bardzo wysoko, właśnie dlatego, że jest on jego pierwszym dużym sukcesem. To mój pierwszy zawodnik, który odniósł sukces w skokach.

Dowodem na to, że Marek ma szansę na dużą karierę są słowa trenera kadry narodowej, który miał powiedzieć do Roberta Pierzchały: „Oddaję ci trzy dobre zawodniczki, które będą repre-

zentować Polkowice, a ty daj mi Rybickiego”.

Marek skacze teraz na odległość niepełna siedmiu metrów. Trener marzy, by jego zawodnik pokonywał osiem metrów. – Na to potrzeba kilku lat, ale obserwując Marka, jestem niemal pewny, że w jego przypadku takie osiągnięcie jest możliwe.

Marek wchodzi teraz w wiek

juniora, ale również w okres dojrzwania. To czas, kiedy młody człowiek zaczyna się ukierunkowywać, czasami pojawia się bunt. Istnieje również taka obawa, że ten zawodnik, mimo niewątpliwych predyspozycji, może zmienić swoje plany na przyszłość. – Jestem zdeterminowany i będę nadal trenował. Nic nie jest w stanie odciągnąć mnie od sportu – zapewnia jednak skoczek.

Marek w wolnych chwilach najczęściej słucha muzyki, ogląda mecze piłki nożnej, jego ulubionym klubem jest Lazio Rzym. W dzieciństwie chciał zostać piłkarzem.

Marek jest kolejnym wychowankiem Roberta Pierzchały, który odnosi sukcesy. Rajmund Kólko, Ireneusz Karasiński, Marek Stolarczyk, Karol Radziński to zawodnicy, którzy nie raz i nie dwa zdobywali wysokie miejsca na zawodach w Polsce i Europie.

# Nie wszystko stracone

Polkowice

Anna Osadcuk

Koszykarki Łączności Olsztyn prowadzą 2:0 po pierwszych meczach pierwszej rundy play – off. Koszykarki CCC Aquapark w pierwszym spotkaniu uległy przeciwniczkom 79:95, a w drugim – 62:81.

Spotkania pomiędzy obydwoma zespołami zapowiadały się najciekawiej, bo obie drużyny prezentują zbliżony poziom. Olsztynianki okazały się jednak lepsze i w jednym, i w drugim meczu.

Nic jednak nie jest przesądzone, bo w play – off do awansu potrzeba trzech zwycięstw. Najbliższy weekend w Polkowicach zapowiada się więc emocjonująco. W sobotę polkowi-

czanki po raz trzeci zmierzą się z olsztyniankami i jeżeli przegrają, to odpadną. Jeśli jednak wygrają, w nie-

dzielę odbędzie się kolejny mecz. I żeby po tym spotkaniu nie odpaść z play – off, zawodniczki trenera Spisackiego muszą znowu wygrać. Wtedy w kolejny weekend odbyłby się piąty, decydujący mecz, ale w Olsztynie.

Warto zarezerwować sobie dwie godziny z sobotniego popołudnia, bo naszym zawodniczkom doping będzie szczególnie potrzebny.

Gaworzycy

# Bez szans

Sabina Lipiec

W ostatnią sobotę miłośnicy piłki ręcznej z Gaworzyc mogli nacieszyć oczy i serca. W szkolnej sali gimnastycznej z okazji Dnia Kobiet odbywał się turniej piłki ręcznej dziewcząt pod patronatem Związku Gmin Zagłębia Miedziowego.

Zgodnie z przewidywaniami bezkonkurencyjne okazały się mistrzyni powiatu, czyli reprezentacja Gaworzyc. Dziewczęta wygrały wszystkie mecze, w tym z Polkowicami 20:6, z Radwanicami 22:3, Przemkowiec tylko 17:12, bo najlepsze zawodniczki z Gaworzyc w tym czasie odpoczywały i grał praktycznie drugi skład.

Szczyptomistki z Gaworzyc po raz kolejny udowodniły więc, że w powiecie polkowickim, i nie tylko, nie mają sobie równych.

Drużynie z Polkowic natomiast wyraźnie zabrakło kilku najlepszych zawodniczek, które z róż-

nych powodów nie mogły uczestniczyć w turnieju.

Jak zwykle rewelacyjnie zaprezentowała się Paulina Szymczakowska z Gaworzyc, która otrzymała puchar dla najlepszej zawodniczki turnieju ufundowany przez wójta gminy, Zygmunta Badeckiego. Fundatorem pozostałych pucharów była Alicja Serdak, przewodnicząca ZGZM.

Pierwsze miejsce zajął zespół z Gaworzyc, trenowany przez Małgorzatę Andruszkiewicz, drugie – siódemka z Polkowic, trzecie – z Przemkowa. Wszystkie trzy drużyny otrzymały także piłki od Kamila Ciupaka, radnego powiatowego.

Katarzyna Trancbor z Polkowic otrzymała puchar dla najlepszej bramkarki turnieju.

## Informator

### Pogotowia

Ciepłownicze	993
Gazowe	992
Energetyczne	991
Wodociągowe	995
Ratunkowe	999
Policja	997
Straż Miejska	986
Straż Pożarna	998

### Apteki

**Polkowice**  
ul. Kominka 5a  
tel. 845-02-64,  
ul. Moniuszki 3a  
tel. 845-17-11,  
ul. Skalników 4  
tel. 845-23-91,  
ul. Kominka 7  
tel. 845-02-01,  
ul. Browarna 14  
tel. 847-46-17

**Grębocice**  
ul. Głogowska 3  
tel. 831-54-71

**Chocianów**  
ul. Wesoła 12  
tel. 818-55-36  
ul. Żeromskiego 2  
tel. 818-55-54

**Przemków**  
Pl. Wolności 12,  
tel. 831-93-25  
ul. Długa 3,  
tel. 831-97-13

**Radwanice**  
ul. Przemysłowa 7,  
tel. 831-13-06,  
**Gaworzycy**  
ul. Dworcowa 200 a  
tel. 831-61-89

### Grupa AA

Spotkania zamknięte:  
czwartki, pora zimowa godz 18, pora letnia godz 19.  
Spotkania otwarte w ostatnie czwartki miesiąca.

### Diżury aptek

**Polkowice**  
11.03-17.03 ul. Kominka 5  
18.03-24.03 ul. Moniuszki 3a/2

**Przemków**  
ul. Długa,  
tel. 831-97-13,  
sob. 9.00-15.00,  
ndz. 9.00-11.00,  
pl. Wolności,  
tel. 831-93-25  
sob. 8.00-15.00,

### Postój taksówek

Polkowice  
847-41-00

### Lecznice dla zwierząt:

**Polkowice** 724-94-52  
845-06-66, 845-13-75  
**Gaworzycy** 831-62-24  
**Radwanice** 831-16-00  
831-19-16  
**Chocianów** 818-52-15

### Infomacje

telefoniczna	
miejszcowa	913
zamiejscowa	912
biuro napraw	924
zegarynka	926
budzenie	917
tel. zaufania	988
policyjny telefon zaufania	846-33-06

## POLKOWICE KINO

“Harry Potter” – przygodowy, reż. Chris Columbus, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint. – 12 – 13 marca, 16:00, 18:30, 14 marca – 15:30, 18:00, 15 marca – 15:30, 16 – 17 marca – 13:00, 16:00, 18:30.

“Quo vadis” – kostiumowy, reż. Jerzy Kawalerowicz, wyk. Magdalena Mielcarz, Paweł Deląg, 15 marca, godz. 18:00, 21:00.

Aerobik sportowy dla młodzieży – 16.00,  
Pracownia modelarska – 17.00

Zajęcia plastyczne – techniczne dla dzieci i młodzieży – 17.00,  
Nauka tańca Break Dance (Kino) – 18.00.

Wtorek – Próba zespołu folklorystycznego “Je-sienne róz” – 15.00,  
Dziecięcy zespół piosenki i ruchu – 16.00,

Zajęcia plastyczne – lalkarskie dla dzieci i młodzieży – 17.00,  
Seksja szachowa dla dzieci i dorosłych – 17.00,

Aerobik dla dorosłych – 19.05, grupa I,  
Aerobik dla dorosłych – 20.15, grupa II.

Środa – Kurs tańca towarzyskiego dla dzieci w wieku 7-13 lat – 17.00,  
Zajęcia plastyczne – techniczne dla dzieci i młodzieży – 17.00,  
Pracownia modelarska – 17.00,

Kurs tańca towarzyskiego dla młodzieży i dorosłych – 18.45.

Czwartek – Dziecięcy zespół piosenki i ruchu – 16.00,

Zajęcia plastyczne – lalkarskie dla dzieci i młodzieży – 17.00,  
Seksja szachowa dla dzieci i dorosłych – 17.00,

Aerobik dla dorosłych – grupa I – 19.05,  
Aerobik dla dorosłych – grupa II – 20.15,

Piątek – Aerobik sportowy dla młodzieży – 16.00,  
Pracownia modelarska – 17.00,

Warsztaty tańca afrykańskiego – 18.00.

## PRZEMKÓW

Przemkowski Ośrodek Kultury  
Zajęcia zespołu “Mozaika” – środa, piątek godz. 16.00.

Zajęcia Dziecięco – Młodzieżowej – Orkiestry Dętej – wtorek godz. 17.00, sobota godz. 12.00.

Zajęcia sekcji plastycznej – środa, piątek od godz. 14.00 – 16.00.

Reklama

Jaczów  
ul. Krótka 2  
67-200 Głogów

**POKRYCIA DACHOWE „RYCZEK” S.C.**

tel. (076) 831-20-10  
tel. fax. 838-21-11

- dachówki ceramiczne i cementowe
- oryginalna szwedzka blachodachówka
- gonty i płyty bitumiczne
- najlepsze systemy orynnowania
- okna dachowe
- cegła, cement, beton komórkowy
- i inne materiały budowlane

**TRANSPORT  
I ROZŁADUNEK  
GRATIS !!!**

**SPRZEDAŻ,  
DORADZTWO  
USŁUGI DEKARSKO - BUDOWLANE  
ATRAKCYJNE CENY !!!**

Czynne: **Poniedziałek - Piątek 7.00 - 17.00**  
**Sobota 8.00 - 12.00**

Reklama Nr 20.01.2002-R-GS881

**Ogłoszenia drobne**

**ATRAKCYJNY KREDYT  
GOTÓWKOWY T.J. PKOBP TANIE  
UBEZPIECZENIA OCIAŁAC.POLKOWI-  
CEUL.RATOWNIKÓW6**  
Tel. 845-50-04, 0603-238-995  
Nr 04.10.2001-D-GS701

Profesjonalny montaż paneli podłogowych  
Tel. 847-97-60, 0609-408-194  
Nr 06.08.2001-D-GS573a

Kompleksowa obsługa spraw BHP i ppoz. w firmie.  
Tel. 729-10-83  
Nr 20.08.2001-D-GS597c

Sprzedam mieszkanie 28 m<sup>2</sup>, w Lubinie.  
Tel. 749-29-82, 0607-623-638

Sprzedam działkę budowlaną uzbrojoną o pow. 12 arów w Rudnej Gwizdanów  
Sprzedam silnik ze skrzynią biegów Ford Escort 88c. 1600 diesel  
Tel. 0504-038-396, 749-35-45  
Nr 22.10.2001-D-GS597a

Szybkie komputerowe przepisywanie.  
Tel. 0608-844-237  
Nr 22.10.2001-D-GS97b

Firma AVON zatrudni chętnych do pracy w branży kosmetycznej.  
Tel. 847-95-67  
Nr 20.08.2001-D-GS553a

Sprzedam ławę okrągłą, niewysoką, z szybą. Cena do uzgodnienia.  
Tel. 847-43-30  
Nr 24.01.2002-D-GS554a

**KARTA KREDYTOWA Z LIMITEM DO 30.000 ZŁ Z ZABEZPIECZENIEM ŻYCIA KREDYTOBIORCY - BEZ PORĘCZYCIELI**  
Tel. 0502-118-329, 0503-096-104  
Nr 19.11.2001-D-GS573b

**ANGIELSKI, NIEMIECKI, FRANCUSKI**  
Studia Języków Obcych Mr. Happy Dzieci, młodzież, dorośli  
Polkowice ul. Górną 5  
Tel. 845-12-21 (w godz. 15 - 18)  
Nr 05.10.2001-D-GS703

Usługi remontowe: układanie glazury, szpachlowanie, malowanie, panele.  
Tel. 845-12-09  
Nr 04.02.2002-D-GS885

Kupno, sprzedaż, renowacja antyków.  
Tel. 0600-835-237  
Nr 14.02.2002-D-GS908

Poszukuję mieszkańca 1 lub 2 pokojowego do wynajęcia.  
Tel. 0605-899-935  
Nr 19.02.2002-D-GS913

Sprzedam garaż w Polkowicach.  
Tel. 845-43-28 od 9 do 15.  
Nr 22.02.2002-D-GS939

**KOMIS - PRZYJĘCIE - SPRZEDAŻ: SUKNIE SŁUBNE, KOMUNIJNE, ODZIEŻ, OBUWIE, SPRZĘT AGD I RTV, WÓZKI, MEBLE, ITP.**  
Tel. 846-28-97  
**ZAPRASZAMY!**  
Nr 25.02.2002-D-GS922

Atrakcyjne kredyty gotówkowe: bez poręczycieli, osoby samotne, bez zgody współmałżonka, emeryci, renciści, **NISKIE OPROCENTOWANIE**, przy stopie bazowej 14%. Polkowice ul. 3 Maja 18A.  
Tel. (076) 749-88-18  
Nr 25.02.2002-D-GS923

**ANGIELSKI - ANGLIK** - przygotowania do egzaminu FCE (wszystkie poziomy). Mówię też po polsku. Email: bruce.wenham@gencie.co.uk  
Tel. 0604-422-827  
Nr 26.02.2002-R-GS928

Mieszkanie o powierzchni 80 m<sup>2</sup>, 3 - pokoje, kompletnie umeblowane, telewizor + telefon, miejsce na parking.  
Tel. 0603-418-488  
Nr 20.02.2002-D-GS929

**POSZUKUJEMY PIANISTY DO LOKALU DZWONIĆ WIECZOREM**  
Tel. 845-11-40  
Nr 26.02.2002-D-GS930

Sprzedam działki budowlane uzbrojone, (z pozwoleniem na budowę).  
Tel. 845-96-39  
Nr 27.02.2002-D-GS931

Sprzedam budynek handlowy z częścią mieszkalną, Polkowice ul. Hubala, stan surowy.  
Tel. praca 847-00-49, dom 845-22-57  
Nr 27.02.2002-D-GS932

Sprzedam pawilon handlowy o pow. 20 m<sup>2</sup>, razem z zapleczem, przenośny z pełnym wyposażeniem obłożony panelami białymi wewnątrz i na zewnątrz. Cena do uzgodnienia. Polkowice  
Tel. 847-40-35  
Nr 27.02.2002-D-GS933

Sprzedam działkę POD Marysieńka nr 201. Prąd, woda, bezpośredni dojazd.  
Tel. 847-46-57, 0502-83-69-53  
Nr 28.02.2002-D-GS936

Poszukuję do wynajęcia kawalerki lub pokoju w Polkowicach i okolicach, płacę za rok z góry, wynajmę od zaraz (pracujący student).  
Tel. 0692-344-866  
Nr 04.03.2002-D-GS938

Usługi transportowe lekkich materiałów budowlanych itp.  
Tel. 0503-126-245  
Nr 04.03.2002-D-GS938a

Kupię mieszkanie 2 - pokojowe w Polkowicach.  
Tel. 0604-316-534  
Kupię mieszkanie 2 - 3 pokojowe na ul. Ocieśowej.  
Tel. 846-32-34  
Nr 04.01.2002-D-GS974

Sprzedam duży garaż przy ul. Polnej w Polkowicach.  
Tel. 746-04-00, 0602-60-82-96  
Nr 04.03.2002-D-GS941

Poszukuję mieszkańca do wynajęcia 2 - pokojowe.  
Tel. 0608-492-455  
Nr 09.01.2002-D-GS887

Poszukuję korepetytora z matematyki (do matury).  
Tel. 0609-719-257 po 15.00.  
Nr 05.03.2002-D-GS942

Posiadam do wynajęcia małą kawalerkę w Polkowicach (1 pokój).  
Tel. 0603-626-111  
Nr 06.03.2002-D-GS944

Wynajmę mieszkanie dwu - pokojowe od czerwca.  
Tel. 749-57-99, 504-71-58-77  
Nr 11.03.2002-D-GS946

Sprzedam stemple budowlane o długości 3,20 m - 200 szt.  
Tel. 845-01-66, 0606-498-702  
Nr 11.03.2002-D-GS947

Przyjmę do pracy barmanów.  
Tel. 724-94-11, 0504-71-58-77  
Nr 11.03.2002-D-GS948

Sprzedam działkę rekreacyjną w Tarnowie Jezierzyń.  
Tel. 846-97-58  
Nr 11.03.2002-D-GS949

Sprzedam mieszkanie w Polkowicach, 2-pokojowe, 1 p. - balkon, 43 m kw., 69 tys. zł. Garaż ul. Spółdzielcza 18 tys. Działka POD "Relaks" 4,5 tys. zł. Dom w zabudowie szeregowej na ul. Baczyńskiego 30, stan surowy zamknięty 115 tys. zł.  
Tel. 0607-119-254  
Nr 11.03.2002-D-GS951

Korepetycje z gry na gitarze. Dla początkujących i zaawansowanych.  
Tel. 0501-66-57-69  
Nr 11.03.2002-D-GS951a

Podjęć pracę jako traktorzysta (posiadam traktor z przyczepą).  
Tel. 831-17-57  
Nr 11.03.2002-D-GS951b

Sprzedam działkę na terenie POD Miedzianka. Cena 2 tys. zł.  
Tel. 749-86-34, 847-97-60  
Nr 04.03.2002-D-GS938a

Berneńczyki po championach - sprzedam.  
Tel. (095) 755 28 37, 0602 797 170  
Nr 04.03.2002-D-GS938b

Reklama



HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANÝCH  
I POKRYĆ DACHOWÝCH

**MAT - BUDEX s.c.**

OFERUJEMY:

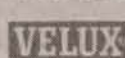
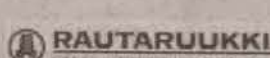
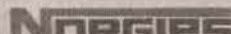
- Suporax biały i szary, cegły zwykłe i klinkierowe
- Materiały do ocieplania: styropian, wełna szklana i mineralna
- Transport i rozładunek (HDS)
- Montaż i produkcja więzby dachowej,łaty, kontrłaty
- Usługi dekarско-blacharskie
- Wszystkie rodzaje pokryć dachowych
- Dokładny kosztorys, pomiary - BEZPŁATNE

tel./fax (076) 835 62 63

Przedstawiciel handlowy: 0606 492 899



BRAAS POLSKA



**DEKARSTWO**  
*Adam Reichel*

- wykonawstwo pokryć dachowych
- obróbkę blacharskich
- możliwość uzyskania dodatkowych rabatów na materiał

67-200 Głogów, tel. 834-75-21, fax 832-27-36, tel. kom. 0601-858-456



**P.P.H.U. RAJ-BET s.c.**

Rajmund Wróbel & Krzysztof Ślufarski

Tel/fax (076) 832-50-54

0605-340-902

0601-554-582

**TARTAK GRĘBOCICE OFERUJE:**

- WIĘZBY DACHOWE
- ŁATY
- KONTRŁATY
- TARCICE
- ITP.

**PROONUJEMY  
MONTAŻ WIĘZBY  
DACHOWEJ**

**POSIADAMY WŁASNY TRANSPORT**

**CENY  
KONKURENCYJNE**

**PROMOCJA DO  
KOŃCA MARCA**

Reklama

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE

# BUDOMET

MICHAŁ RÓŻAŃSKI  
SOBIN

- WYKONAWSTWO W ZAKRESIE USŁUG INSTALACYJNYCH I BUDOWLANYCH
- WYNAJEM KOPARKO-LĄDOWAREK CATERPILLAR



- REKREACYJNE JAZDY KONNE
- NAUKA JAZDY KONNEJ
- PENSJONAT DLA KONI
- HIPOTERAPIA

59-100 POLKOWICE, SOBIN 58A, tel./fax (076) 845 96 33, (076) 845 95 55

Reklama

Pragniesz urządzić tanio i niezawodnie swoje mieszkanie?

# EMAR s.c.

## Wstap do nas!

Sprzęt

ZANUSSI Electrolux AEG

ci to umożliwi

Oferujemy:

- urządzenia wolnostojące i do zabudowy
- drobny sprzęt AGD
- dogodne RATY
- konkurencyjne CENY!
- dostawa GRATIS!
- PROMOCJE!

**Salon firmowy**  
Artykuły gospodarstwa domowego  
Polkowice  
ul. Moniuszki 1A/1  
tel. 076 845-49-03



Reklama

INDECO

## SZAFY Z DRZWIAMI SUWANymi

Głogów  
Tel. (076) 833-49-07, tel. kom. 0604-33-74-35

KONKURENCYJNE CENY      FUNKcjONALNE ESTETYCZNE I WYGODNE

Super kredyty! Raty bez oprocentowania! 5 lat gwarancji

Możliwość odpisu od podatku  
Pomiary gratis

NOWE POMYSŁY:  
Drzwi składane –  
Płyty rattanowe –  
Zabudowa skosów na poddaszu –

Promocja dla Czytelników gazety

**SALONY:**  
Głogów, Hala Targowa ul. Stawna  
Legnica, DH Megasam, parter  
Tel. (076) 722-53-61  
Lubin, Dom Towarowy, ul. Kopernika 17  
Tel. (076) 802-12-41



Reklama

# PROMOCJA

KREDYTY GOTÓWKOWE  
DLA PRACOWNIKÓW FIRM  
**KGHM Polska Miedź S.A.**  
**VOLKSWAGEN MOTOR POLSKA**

OPROCENTOWANIE od 18.60  
nawet do 40.000 PLN  
tel. 0602-39-69-47

Reklama

TECHMONT

Oferujemy w ciągłej sprzedaży gaśnice i agregaty gaśnicze, szafki do gaśnic, znaki ewakuacyjne i bezpieczeństwa, kompleksowe przeglądy sprzętu p.poż., remonty i konserwacje.

ANALIZY, INSTRUKCJE, OCENY BEZPIECZEŃSTWA POŻAROWEGO I HIGIENY PRACY

PHU TECHMONT sp. z o. o. Polkowice 59-100 ul. Dąbrowskiego 25, tel. (076) 845-65-47.



Reklama

# ZIMBROK

Sklep zoologiczny - wędkarski  
bogaty wybór

ryby i rośliny akwariowe,  
ptaki egzotyczne,  
gołębiarstwo

Polkowice ul. K. P. Koźłaka  
tel. (076) 845 57 32  
Lubin ul. Armii Krajowej 2/1  
tel. (076) 844 23 49  
Lubin ul. Pawła 49  
tel. (076) 845 10 34

kupon rabatowy na zakupy akwariowe -20%

Reklama

ABC Market ABC

dobra jakość-dobra cena

VEGETA 250g	3,99 zł.
DELMA DO KANAPEK	1,39 zł.
PIANKA DO MEBLI	3,99 zł.
PROSZEK IXI	1,49 zł.
KASZA FAMILIJNA SASZ.	0,99 zł.
PEPSI 1 L	2,45 zł.

Polkowice ul. Głogowska 7-11

Chocianów ul. Bolka I Świdnickiego

Zapraszamy firmy do zakupów w hurtowni firmowej ABC w lubinie ul. Kolejowa 14

ZAPRASZAMY

Reklama

Studium Języków Obcych

# mr happy

198-04-1094

**ANGIELSKI NIEMIECKI FRANCUSKI**

DZIECI MŁODZIEŻ DOROŚLI

PROFESJONALNIE BEZSTRESOWO SKUTECZNIE

Polkowice ul. Górna 5  
TELEFON 845-12-21  
pn - czw. 15-19

ZAPISY CAŁY ROK

Reklama

Okna Pcv, Rolety, Żaluzje, Daszki, Polkowice, ul. Hubala 28 tel. 847-92-68

Okna typowe:  
-150 x 150 - 618 zł.  
-180 x 150 - zł.

Reklama

AS Nieruchomości  
Polkowice ul. Rynek 5B

Alicja Stańczyszyn  
Licencja zawodowa nr 1126  
AS Nieruchomości Polkowice ul. Rynek 5B

**Sprzedaz:**

- Działki bud., pow. 10 arów: jedna z przyłączami, druga z pozwoleniem na budowę (domek parterowy o pow. całk. 184 m<sup>2</sup>). Polkowice Dolne. Cena: 32.000 zł i 28.000 zł.
- Działka pod zab. mieszkalną, pow. 45 a, uzbrojenie przy działce. Polkowice Dolne. Cena: 2300 zł/ar.
- Działka, pow. 43 a pod zab. mieszk., nieuciążliwą działalność, uzbrojenie przy działce, (możliwość wydzielenia mniejszej działki). Guzice. Cena: 1350 zł/ar.
- Działki bud., pow. 15 a, bez uzbrojenia. Sucha Góra. Cena: 19.000 zł.
- Działki bud., pow. 11,71 a, uzbrojenie przy działce. Kazimierzów. Cena: 20.000 zł.
- Działki bud., pow. od 998 m<sup>2</sup> do 1399 m<sup>2</sup>, uzbrojone. Sobin. Cena: do negocjacji.
- Działka bud., pow. 27 a (możliwość wydzielenia mniejszej działki). Gałki. Cena: 1300 zł/ar.
- Działka o pow. 30 a pod zab. mieszk., bez uzbrojenia oraz nieruchomości gruntowa 5,02 ha. Bieńków. Cena: 1500 zł - 30 a; 10.000 zł - 5,02 ha.
- Działka o pow. 1,08 ha pod zab. mieszk., bez uzbrojenia oraz nieruchomości gruntowa 2,32 ha. Jędrzychów. Cena: 10.000 zł - 1,08 ha; 5.000 zł - 2,32 ha.
- Działka bud., o pow. 825 m<sup>2</sup>, wylane fundamenty. Lgiń. Cena: 40.000 zł
- Działka bud. pow. 582 m<sup>2</sup> pod zab. usług.-mieszk. Polkowice. Cena: 14.000 zł/ar
- Działka bud., pow. 162 m<sup>2</sup> z projektem i pozwoleniem na budowę, pod zab. usług.-mieszk. Polkowice. Cena: do negocjacji.
- Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 43,3 m<sup>2</sup>, IV piętro. Polkowice, os. Krupńskiego. Cena: 55.000 zł.
- Mieszkanie 1 pokojowe o pow. 43,4 m<sup>2</sup>, parter. Polkowice, os. Centrum. Cena: 75.000 zł.
- Dom zab. szereg., skrajny segment, pow. całk. 152 m<sup>2</sup>, 5 pokoi, 2 łazienki, garaż, działka 262 m<sup>2</sup> + działka 4a. Polkowice, os. Polanka. Cena: 160.000 zł
- Dom wolnost., pow. 350 m<sup>2</sup>, 6 pokoi, 2 balkony, 2 łazienki, garaż. Działka 527 m<sup>2</sup>. Polkowice, os. Polanka. Cena: 300.000 zł
- Dom wolnost., pow. całk. 300 m<sup>2</sup>, działka 455 m<sup>2</sup>, 5 pokoi, 2 łazienki, 2 balkony, garaż. Polkowice, os. Polanka. Cena: 270.000 zł
- Dom w zab. szereg., pow. użytk. 145 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, salon, 2 łazienki, garaż, działka 253 m<sup>2</sup>. Polkowice, os. Staszica. Cena: 285.000 zł.

Udzielamy informacji i pośredniczymy w uzyskaniu kredytów mieszkaniowych. Informacje: tel./fax 847-46-20, tel.724-84-80, kom. 0601-401-375 pn-pt. od 9.00 do 16.00. Zapraszamy.